*Vydaná elektronická příručka odpovídá "Podmínkám a ustanovením uživatelských příruček Nokia, 7. červen 1998" ("Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998".)*

# Uživatelská příručka




**9353949**
**1. vydání**

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

My, společnost NOKIA CORPORATION Ltd, v rámci své jediné odpovědnosti prohlašujeme, že se produkt NSM-5DF7 shoduje s ustanoveními následující směrnice: 1999/5/EC. Kopii Prohlášení o shodě naleznete na adrese http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

Copyright © Nokia Mobile Phones 2002. Všechna práva vyhrazena.

Reprodukce, přenos, distribuce nebo ukládání obsahu tohoto dokumentu nebo libovolné jeho části v jakékoli formě je povoleno pouze po předchozím písemném svolení společností Nokia.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2001, 2002.
Tegic Communications, Inc. All rights reserved.




Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

Nokia a Nokia Connecting People jsou registrované ochranné známky společnosti Nokia Corporation. Ostatní zmiňované produkty a názvy společností mohou být ochrannými známkami nebo obchodními názvy svých odpovídajících vlastníků.

Nokia Xpress-on je ochranná známka společnosti Nokia Corporation.. Nokia tune je ochranná známka společnosti Nokia Corporation..

Nokia se řídí politikou neustálého vývoje. Nokia si vyhrazuje právo provádět změny a vylepšení u všech výrobků popsaných v tomto dokumentu bez předchozího oznámení.

Společnost Nokia není za žádných okolností zodpovědná za jakoukoli ztrátu dat nebo příjmů ani za zvláštní, náhodné, následné či nepřímé škody způsobené jakýmkoli způsobem.

Obsah tohoto dokumentu je dodáván "TAK JAK JE". Kromě zákonných požadavků se ve vztahu k přesnosti, spolehlivosti ani obsahu tohoto dokumentu neposkytují žádné vyjádřené ani předpokládané záruky včetně, nikoli však pouze, předpokládaných záruk prodejnosti a vhodnosti pro daný účel. Společnost Nokia si vyhrazuje právo kdykoli a bez předchozího upozornění tento dokument revidovat nebo ukončit jeho platnost.

Dostupnost určitých produktů se může lišit podle oblastí. Obraťte se na nejbližšího prodejce společnosti Nokia.

# Snadno a rychle

Děkujeme, že jste si vybrali telefon Nokia! Na těchto stránkách jsou uvedeny základní rady pro používání telefonu. Podrobnější informace naleznete dále v této uživatelské příručce.

## Před prvním použitím telefonu

1. Vložte do telefonu SIM kartu.
2. Nainstalujte a nabijte baterii.
3. Podržením stisknutého tlačítka ⏻ zapněte telefon.

   Podrobnější informace naleznete v kapitole Instalace SIM karty a baterie, výměna krytu na straně 20.

## Funkce volání

| | |
|---|---|
| **Přijmutí hovoru** | Stiskněte . |
| **Volání** | Zadejte předčíslí a telefonní číslo a poté stiskněte . |
| **Ukončení / odmítnutí hovoru** | Stiskněte . |
| **Nastavení** | Stiskněte klávesy pro ovládání hlasitosti na boku telefonu. |

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**Opakované volání posledního volaného čísla**

Stisknutím  v pohotovostním režimu otevřete seznam posledních volaných čísel. Tlačítky  a  vyhledejte požadované číslo a stiskněte .

**Volání Vaší hlasové schránky**

Podržte stisknuté tlačítko . Vyzve-li telefon k zadání čísla hlasové schránky, zadejte jej a stiskněte **OK**.

## Funkce Telefonního seznamu

**Rychlé uložení**

Zadejte telefonní číslo a stiskněte **Uložit**. Zadejte požadované jméno a stiskněte **OK**.

**Rychlé vyhledání**

V pohotovostním režimu stiskněte , zadejte první písmeno jména a poté tlačítky  a  vyhledejte požadované jméno.

## Otevírání menu

**Otevření / Ukončení menu**

Stiskněte **Menu**, tlačítky  a  vyhledejte požadovanou funkci menu a stiskněte **Zvolit**. Stisknutím  ukončíte funkci menu bez provedení změn v nastavení menu. Telefon se přepne zpět do pohotovostního režimu.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Další základní funkce

**Zamknutí / Uvolnění klávesnice**

Stiskněte **Menu** a poté rychle * /
Stiskněte **Uvolnit** a poté rychle *.

**Psaní zprávy**

Pro zahájení psaní textu tradiční metodou nebo metodou prediktivního vkládání textu stiskněte **Menu**, 5 JKL, 9 WXYZ a 9 WXYZ.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# Obsah

**Snadno a rychle** ..... **3**

**PRO VAŠI BEZPEČNOST** ..... **11**

**Obecné informace** ..... **14**
Štítky v prodejním balení ..... 14
Přístupové kódy ..... 14
Indikátor kódování ..... 15
Styly textu použité v této příručce ..... 15

**1. Váš telefon** ..... **16**
Tlačítka ..... 16
Konektory ..... 17
Pohotovostní režim ..... 17
Další základní indikátory v pohotovostním režimu ..... 18

**2. Začínáme** ..... **20**
Instalace SIM karty a baterie, výměna krytu ..... 20
Nabíjení baterie ..... 23
Zapnutí a vypnutí telefonu ..... 24
Zámek klávesnice (Keyguard) ..... 25
Připevnění řemínku ..... 26

**3. Funkce volání** ..... **27**
Volání a přijímání hovorů ..... 27
Volání ..... 27
Přijmutí nebo odmítnutí hovoru ..... 29
Volby v průběhu hovoru ..... 29



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**4. Telefonní seznam (Jména) ..... 30**
Volba nastavení telefonního seznamu ..... 30
Uložení jmen a tel. čísel (Přidat jméno) ..... 31
Hledání jmen a tel. čísel ..... 31
Kopírování jmen a tel. čísel ..... 31
Vymazání jmen a tel. čísel ..... 32
Odeslání a přijmutí vizitky ..... 32
Zrychlená volba ..... 33
Skupiny volajících ..... 34
Čísla služeb ..... 34
Má čísla ..... 35
Volání pomocí hlasového záznamu ..... 35
Přidání hlasového záznamu ..... 35
Vytočení čísla pomocí hlasového záznamu ..... 36
Přehrání, změna nebo vymazání hlasových záznamů ..... 37

**5. Používání menu ..... 38**
Přístup k funkcím menu procházením ..... 38
Přístup k funkcím menu pomocí čísla menu ..... 39
Seznam funkcí menu ..... 40

**6. Funkce menu ..... 43**
Zprávy (Menu 1) ..... 43
Psaní zprávy ..... 43
Psaní zprávy tradiční metodou ..... 44
Psaní zprávy metodou prediktivního vkládání textu ..... 45
Čtení textové zprávy (Přijaté zprávy) ..... 47
Zobrazení uložené zprávy (Zprávy k odeslání) ..... 48
Vymazání zpráv ..... 48
Chat ..... 48

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Obrazové zprávy ..... 49
Smajlíci ..... 50
Šablony ..... 50
Hlasové zprávy ..... 51
Informační služba ..... 51
Faxové nebo datové volání ..... 51
Editor příkazů služby ..... 52
Nastavení zpráv ..... 52
Výpis volání (Menu 2) ..... 53
Vymazání seznamů posledních hovorů ..... 54
Délka hovorů ..... 55
Ceny hovorů ..... 55
Nastavení ceny hovoru ..... 55
Profily (Menu 3) ..... 56
Aktivace a přizpůsobení profilu ..... 56
Dočasný profil ..... 57
Spořič displeje ..... 57
Název profilu ..... 58
Nastavení (Menu 4) ..... 58
Budík ..... 58
Nastavení času ..... 59
Hodiny ..... 59
Automatická úprava data a času ..... 59
Nastavení volání ..... 59
Nastavení telefonu ..... 62
Nastavení zámku kláves ..... 63
Nastavení tónů ..... 64
Nastavení příslušenství ..... 67
Nastavení zabezpečení ..... 67



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Obnovení nastavení z výroby ... 69
Hry (Menu 5) ... 69
Zahájení hry ... 69
Volby hry ... 70
Služby her a nastavení ... 70
Kalkulačka (Menu 6) ... 71
Používání kalkulačky ... 71
Převod měn ... 71
Kalendář (Menu 7) ... 72
Volby kalendáře ... 72
Vytvoření poznámky v kalendáři ... 73
Infračervený (Menu 8) ... 74
Odesílání a přijímání dat přes IČ port ... 74
Další funkce (Menu 9) ... 75
Měřič pro odpočítávání ... 75
Stopky ... 77
Teploměr ... 79
Editor obrázků ... 80
Služby WAP (Menu 10) ... 82
Základní kroky pro otevření a používání služeb WAP ... 82
Nastavení telefonu pro používání služeb WAP ... 83
Připojení ke službě WAP ... 85
Procházení stránkami služby WAP ... 86
Ukončení spojení WAP ... 88
Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP ... 88
Správa záložek ... 88
Přijaté služby ... 89
Vyrovnávací paměť ... 90
Autorizační certifikáty ... 90

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Služby SIM (Menu 11) ..... 91

**7. Informace o bateriích ..... 93**

Nabíjení a vybíjení ..... 93

**PÉČE A ÚDRŽBA ..... 94**

**DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE ..... 95**



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# PRO VAŠI BEZPEČNOST



Seznamte se s těmito jednoduchými pravidly. Jejich porušování může být nejenom nebezpečné, ale i protizákonné. Podrobnější bezpečnostní informace naleznete v této příručce.



Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



**BEZPEČNOST SILNIČNÍHO PROVOZU PŘEDEVŠÍM**
Za jízdy nedržte telefon v ruce.



**INTERFERENCE**
Při provozu bezdrátového telefonu může docházet k interferencím, které nepříznivě ovlivňují jeho funkci.



**BĚHEM POBYTU VE ZDRAVOTNICKÝCH ZAŘÍZENÍCH TELEFON VYPNĚTE**
Dodržujte všechna místní pravidla a nařízení. V blízkosti lékařských přístrojů a zařízení telefon vždy vypněte.



**V LETADLE TELEFON VŽDY VYPNĚTE**
Bezdrátové telefony mohou v letadle způsobit interference.



**VYPNĚTE PŘI DOPLŇOVÁNÍ PALIVA**
Nepoužívejte telefon na čerpací stanici. Nepoužívejte jej v blízkosti pohonných hmot a jiných hořlavin.



**V BLÍZKOSTI MÍST, KDE JE PROVÁDĚN ODSTŘEL, TELEFON VYPNĚTE**
Telefon nepoužívejte v blízkosti míst, kde je prováděn odstřel. Dodržujte příslušná pravidla a nařízení.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.



**TELEFON POUŽÍVEJTE ZPŮSOBEM, PRO KTERÝ JE KONSTRUOVÁN**
Používejte jej pouze v normální poloze. Zbytečně se nedotýkejte jeho antény.



**KVALIFIKOVANÝ SERVIS**
Instalovat a opravovat telefon a jeho příslušenství smí pouze kvalifikovaný servis.



**PŘÍSLUŠENSTVÍ A BATERIE**
Používejte pouze schválené příslušenství a baterie. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.



**ODOLNOST PROTI VODĚ**
Telefon není odolný vůči vodě. Udržujte přístroj v suchém prostředí.



**ZÁLOŽNÍ KOPIE**
Nezapomeňte zálohovat všechna důležitá data.



**PŘIPOJENÍ K JINÉMU ZAŘÍZENÍ**
Před připojením k jinému zařízení si pečlivě přečtěte bezpečnostní informace v uživatelské příručce tohoto zařízení. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.



**VOLÁNÍ**
Zkontrolujte, zda je telefon zapnut a zda se nachází v oblasti pokryté službami sítě. Zadejte telefonní číslo (včetně směrového předčíslí) a stiskněte . Pro ukončení hovoru stiskněte . Pro přijmutí hovoru stiskněte .




**TÍSŇOVÁ VOLÁNÍ**
Zkontrolujte, zda je telefon zapnut a zda se nachází v oblasti pokryté službami sítě. Vymažte displej potřebným počtem stisknutí tlačítka  (například pro ukončení hovoru, ukončení funkce menu apod.). Zadejte číslo tísňového volání s stiskněte . Udejte svou polohu. Hovor neukončujte, dokud k tomu nejste vyzváni.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Síťové služby

Mobilní telefon, popisovaný v této příručce, je schválen pro použití v sítích EGSM 900 a GSM 1800.

Provoz ve dvou nebo třech frekvenčních pásmech je funkce závislá na síti. Informace o použitelnosti a o předplacení této funkce získáte u místního operátora sítě.

Služby obsažené v této příručce se nazývají Síťové služby. Jsou to speciální služby, které si uzpůsobujete prostřednictvím operátora sítě. Před tím, než některé z těchto služeb sítě využijete, je musíte předplatit u Vašeho provozovatele síťových služeb a získat od něj informace o jejich používání.



**Poznámka:** Některé sítě nemusejí podporovat všechny speciální znaky konkrétních jazyků nebo služby.

Než použijete nabíječku s tímto přístrojem, zkontrolujte její číslo modelu. Tento přístroj smí být při používán napájen pouze nabíječkami ACP-7, ACP-8 a LCH-9.



**Výstraha:** Používejte pouze baterie, nabíječky a příslušenství schválené výrobcem telefonu. Používání jiných typů může způsobit zrušení osvědčení nebo záruk, vztahujících se na telefon a může být i nebezpečné.

Informace o dostupnosti schválených zařízení získáte u Vašeho prodejce.

Jestliže odpojujete napájecí kabel od libovolného příslušenství, vždy uchopte a zatáhněte za konektor, ne za kabel.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# Obecné informace

V následující kapitole jsou uvedeny některé obecné informace o Vašem novém telefonu Nokia a této uživatelské příručce.

## Štítky v prodejním balení

Štítky obsahují informace důležité pro servis a pro účely související s podporou zákazníka. Uložte štítky na spolehlivém a bezpečném místě.

Štítek [B] přilepte na záruční kartu v této uživatelské příručce.

Štítek [A] přilepte na kartu Club Nokia Invitation Card, pokud je dodaná v prodejním balení.

## Přístupové kódy

Přístupové kódy chrání telefon a SIM kartu před neoprávněným použitím.

- **Bezpečnostní kód (5 číslic)**

  Bezpečnostní kód, dodaný s telefonem, chrání telefon před neoprávněným použitím. Přednastavený bezpečnostní kód je 12345. Změňte bezpečnostní kód v menu *Nastavení*, viz Nastavení zabezpečení na straně 67. Nový kód uchovejte v tajnosti a uložte jej odděleně od telefonu.

  Bezpečnostní kód můžete rovněž použít pro ochranu zámku klávesnice telefonu (keyguard), viz Zapnutí kódu zámku klávesnice na straně 50.

- **PIN kód (4 až 8 číslic)**



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

PIN kód (zkratka pro osobní identifikační číslo) chrání SIM kartu před neoprávněným použitím. PIN kód je většinou dodán spolu se SIM kartou. Nastavte telefon, aby vyžadoval PIN kód při každém zapnutí telefonu, viz Nastavení zabezpečení na straně 67.

- **PIN2 kód (4 až 8 číslic)**

  PIN2 kód, dodaný s některými SIM kartami, je vyžadován při otevírání některých funkcí, jako například počítadla cen hovorů. Tyto funkce jsou dostupné pouze v případě, že je podporuje SIM karta.

- **Kódy PUK a PUK2 (8 číslic)**

  PUK kód (zkratka pro osobní odblokovací klíč) je vyžadován pro změnu zablokovaného PIN kódu. PUK2 kód je vyžadován při změně zablokovaného PIN2 kódu. Nejsou-li kódy dodány se SIM kartou, požádejte o ně Vašeho operátora sítě.

- **Heslo pro blokování**

  Toto heslo je vyžadováno při používání funkce 'Blokování hovorů'. Toto heslo obdržíte u Vašeho provozovatele služeb.

## Indikátor kódování

Pokud to síť podporuje, může být v průběhu kódovaného hovoru zobrazen indikátor kódování .

Podrobnější informace získáte u operátora sítě.

## Styly textu použité v této příručce

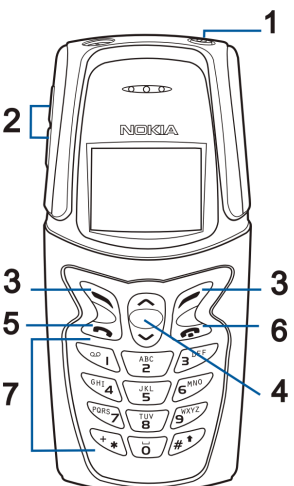
Texty zobrazované na displeji jsou v této příručce vytisknuty modře, například *volá*.

Texty, které se vztahují k výběrovým tlačítkům a , jsou vytištěny tučně, například **Menu**. V příručce jsou uváděny pouze tyto texty, bez zobrazení symbolů výběrových tlačítek.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# 1. Váš telefon

## Tlačítka




1. **Vypínač telefonu.** Podržením stisknutého vypínacího tlačítka na vrcholu telefonu vypnete nebo zapnete telefon.

   Krátkým stisknutím tohoto tlačítka v pohotovostním režimu nebo v průběhu hovoru otevřete seznam profilů.

   Krátkým stisknutím tohoto tlačítka v telefonním seznamu nebo ve funkcích menu se na přibližně 10 sekund rozsvítí displej telefonu.

2. **Klávesy ovládání hlasitosti.** Horní klávesa zvyšuje a dolní klávesa snižuje hlasitost sluchátka telefonu.

3. **Výběrové klávesy.** Každá klávesa provede funkci, která je indikovaná textem na displeji nad ní.

   Podržení stisknutého tlačítka **Jména** aktivuje volání s pomocí hlasového záznamu.

4. **Tlačítka pro procházení.** a umožňují v telefonním seznamu a funkcích menu procházet jmény, tel. čísly, položkami menu nebo volbami nastavení.

5. vytáčí tel. číslo a přijímá hovor.

   V pohotovostním režimu zobrazí poslední volaná čísla.



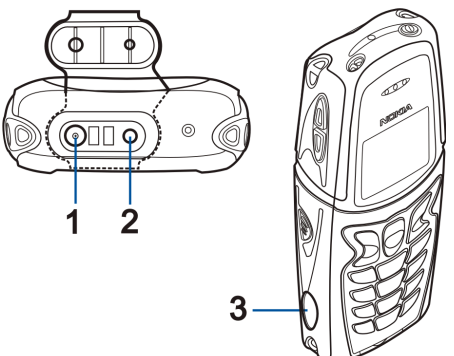
©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

6. ukončí nebo odmítne hovor a ukončí funkci.
7. až se používají pro zadávání čísel a písmen.
   Podržení stisknutého tlačítka volá Vaši hlasovou schránku.
   Tlačítka a jsou použita k různým účelům v různých funkcích.

## Konektory

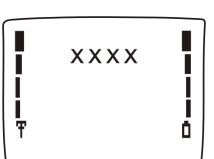
1. Konektor nabíječky
2. Konektor headsetu
3. Infračervený (IČ) port

Konektory nabíječky a headsetu jsou chráněny integrovanou krytkou.




## Pohotovostní režim

Je-li telefon připraven pro použití a na displeji nejsou uživatelem zadány žádné znaky, nachází se telefon v pohotovostním režimu.




©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Představuje sílu signálu celulární sítě v místě, na kterém se nacházíte. Čím je signál silnější, tím je sloupec vyšší.

Indikuje úroveň nabití baterie. Čím je baterie více nabitá, tím je sloupec vyšší.

xxxx Indikuje celulární síť, ve které se telefon v současné chvíli používá.

## Další základní indikátory v pohotovostním režimu:

Spolu se třemi výše uvedenými indikátory mohou být v pohotovostním režimu telefonu zobrazeny některé z následujících symbolů a ikon:

Oznamuje přijetí jedné nebo několika textových nebo obrazových zpráv. Viz Zprávy (Menu 1) na straně 43.

Oznamuje přijetí jedné nebo několika hlasových zpráv. Viz Hlasové zprávy na straně 51.

Jsou-li všechny tóny telefonu nastaveny na *Vypnout*, telefon nebude při oznamování příchozího hovoru vyzvánět ani pípat. Je-li však nastavena výstraha, telefon bude vydávat zvukovou výstrahu. Viz Nastavení tónů na straně 64.

Indikuje zamknutí klávesnice telefonu. Viz Zámek klávesnice (Keyguard) na straně 25 a Nastavení zámku kláves na straně 63.

Budík je nastaven na *Zapnout*. Viz Budík na straně 58. Výstražný tón bude vyzvánět i v případě, že je zvolen profil *Tichý*.

Je zapnutý dočasný profil. Viz Dočasný profil na straně 57.

Všechna volání jsou přesměrována. Viz Přesměrování hovorů na straně 59.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.


Indikuje, že jsou všechny hovory omezeny do uzavřené skupiny (síťová služba). Viz Uzavřená skupina na straně 68.


K telefonu je připojen headset. Viz Nastavení příslušenství na straně 67.


Je zapnut měřič pro odpočítávání. Viz Měřič pro odpočítávání na straně 75.


Jsou zapnuty stopky. Viz Stopky na straně 77.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# 2. Začínáme

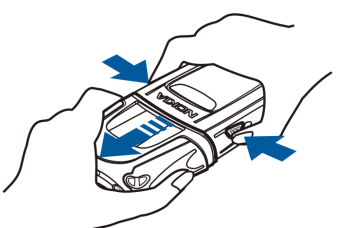
## Instalace SIM karty a baterie, výměna krytu

Před výměnou krytu vždy vypněte telefon a odpojte telefon od nabíječky nebo jiného přístroje. Telefon ukládejte a používejte pouze s oběma kryty nainstalovanými.

Ukládejte miniaturní SIM karty mimo dosah malých dětí.

- SIM karta a její kontakty jsou náchylné na poškození poškrábáním nebo ohnutím. Při manipulaci, vkládání a vyjímání s ní proto pracujte opatrně.
- Před instalací SIM karty se vždy ujistěte, že je telefon vypnutý, a poté vyjměte baterii.

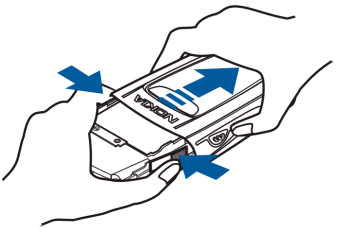
1. Otočte telefon zadní stranou k sobě a pevně uchopte horní a spodní část krytu. Stiskněte obě uvolňovací západky spodního krytu dovnitř a vysuňte horní část krytu.



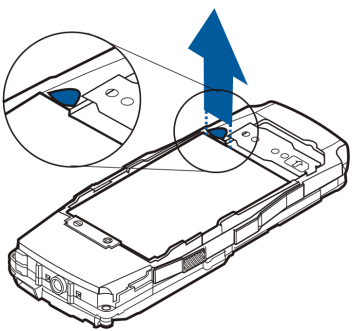


©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

2. Současně stiskněte obě uvolňovací pružiny v modulové části telefonu a vysuňte spodní část krytu.



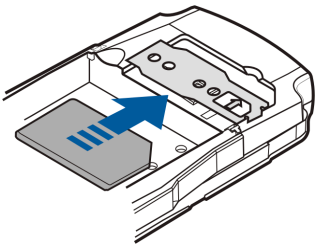
3. Zdvihnutím vyjměte baterii.



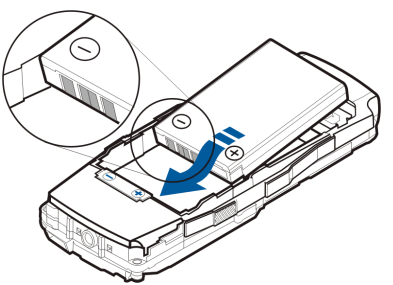
©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

4. Zasuňte SIM kartu pod kovovou destičku. Zajistěte, aby pozlacené kontakty karty směřovaly ke konektoru telefonu a zkosený roh byl vpravo.

   Při výměně SIM karty ji opatrně vysuňte z drážky SIM karty.



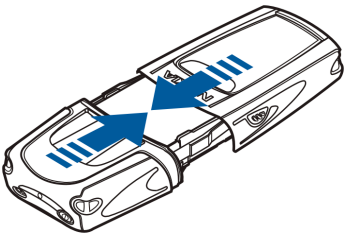
5. Vložte baterii.





©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

6. Nasuňte obě části krytu zpět tak, aby se správně zajistily na místě.

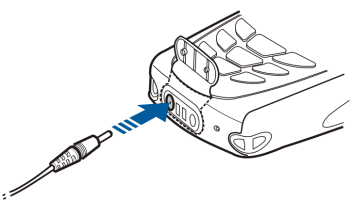


## Nabíjení baterie

1. Vyjměte chránící krytku spodních konektorů telefonu a poté opatrně připojte konektor nabíječky.
2. Připojte nabíječku do zásuvky el. napětí. Sloupec indikátoru stavu nabití baterie se začne pohybovat.

   Je-li telefon zapnut, na displeji se krátce zobrazí text *Nabíjím*. Telefon je při nabíjení baterie možné používat.

   Je-li baterie zcela vybitá, může trvat několik minut, než se na displeji zobrazí indikátor nabíjení baterie nebo než bude možné provádět volání. Doba nabíjení závisí na typu používané nabíječky a na používané baterii. Například nabíjení baterie BLB-2 nabíječkou ACP-8 trvá přibližně 2 hodiny a 10 minut.



3. Po zastavení pohybu sloupce indikátoru nabití baterie je baterie zcela nabitá. Je-li telefon zapnutý, krátce se zobrazí text *Baterie je nabitá*.
4. Odpojte nabíječku od zásuvky el. napětí a od telefonu.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Je-li zobrazen text *Nenabíjím*, je nabíjení přerušeno. Chvíli vyčkejte, odpojte nabíječku a poté ji opět připojte. Dochází-li opakovaně k selhání nabíjení, kontaktujte svého prodejce.

Podrobnější informace naleznete v kapitole Informace o bateriích na straně 93.

## Zapnutí a vypnutí telefonu

Podržte stisknuté vypínací tlačítko.



**Vyzve-li telefon k zadání PIN kódu**

- Zadejte PIN kód (zobrazí se v podobě hvězdiček *****) a stiskněte **OK**.

  Viz rovněž Přístupové kódy na straně 14.

**Vyzve-li telefon k zadání bezpečnostního kódu**

- Zadejte bezpečnostní kód (zobrazí se v podobě hvězdiček *****) a stiskněte **OK**.

  Viz dále Přístupové kódy na straně 14 a Zapnutí kódu zámku klávesnice na straně 63.

**Výstraha:** Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

TIPY PRO EFEKTIVNÍ FUNKCI: Telefon má vestavěnou anténu. Stejně jako u jiných přístrojů pracujících na bázi rádiového přenosu, nedotýkejte se antény, je-li přístroj zapnutý. Kontakt s anténou ovlivňuje kvalitu příjmu a může způsobit, že telefon bude pro provoz potřebovat větší příkon, než by jinak bylo zapotřebí. Nebudete-li se při hovoru dotýkat prostoru antény, bude zachován optimální výkon antény a doba provozu Vašeho telefonu.



## Zámek klávesnice (Keyguard)

Klávesnici telefonu můžete zamknout, aby se předešlo nechtěnému stisknutí tlačítek, například při přenášení telefonu v kapse nebo v příruční tašce.

Stiskněte **Menu** a poté v průběhu 1,5 sekundy *.

Je-li klávesnice zamknuta, zobrazí se v horní části displeje symbol .

**Uvolnění klávesnice**

Stiskněte **Uvolnit** a poté v průběhu 1,5 sekundy *.

**Při zamknuté klávesnici**

- Pro příjem hovoru stiskněte tlačítko . V průběhu hovoru je možné telefon používat normálním způsobem. Pokud ukončíte nebo odmítnete hovor, klávesnice se opět automaticky zamkne.

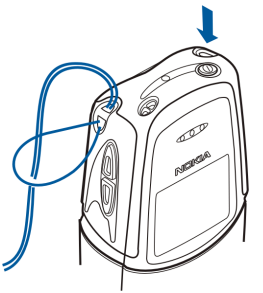
**Poznámka:** Je-li zapnuta funkce blokování klávesnice, je možné provádět volání na čísla tísňových volání, která jsou uložená v telefonním přístroji (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání). Zadejte číslo tísňového volání s stiskněte . Číslo je zobrazeno až po zadání všech číslic.

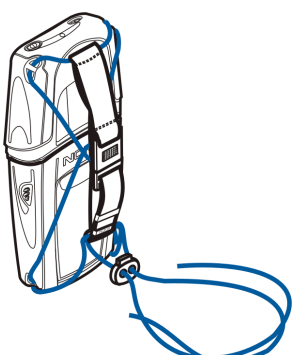
Informace o automatickém zamknutí klávesnice a kódu zámku klávesnice naleznete v kapitole Nastavení zámku kláves na straně 63.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Připevnění řemínku

Protáhněte řemínek všemi oky, umístěnými na rozích telefonu, a dotáhněte jej.



Řemínek můžete připevnit několika způsoby. Příklad je uveden na obrázku. Řemínek můžete dotáhnout nebo povolit nebo jím můžete telefon připevnit na tašku či batoh.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# 3. Funkce volání

## Volání a přijímání hovorů

### Volání

1. Zadejte telefonní číslo, včetně předčíslí. Pro úpravu čísla na displeji pohybujte kurzorem stisknutím  nebo . Znak nalevo od kurzoru vymažete stisknutím tlačítka **Smazat**.

   Pro mezinárodní hovory zadejte dvojím stisknutím  mezinárodní prefix (znak + nahrazuje mezinárodní přístupový kód) a poté zadejte kód země, předčíslí a tel. číslo.
2. Stisknutím  telefonní číslo vytočíte.
3. Stisknutím  ukončíte hovor nebo zrušíte pokus o navázání hovoru.

#### Volání s pomocí telefonního seznamu

Viz Hledání jmen a tel. čísel na straně 31.

#### Opakované vytočení posledního čísla

Pro opakované volání jednoho z 20 posledních tel. čísel, které jste volali nebo se pokoušeli volat: V pohotovostním režimu stiskněte jednou  a poté tlačítky  nebo  vyhledejte požadované číslo nebo jméno.

#### Volání Vaší hlasové schránky

1. V pohotovostním režimu podržte stisknuté tlačítko .
2. Vyzve-li telefon k zadání čísla hlasové schránky, zadejte jej a stiskněte **OK**. Viz rovněž Hlasové zprávy na straně 51.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

### Zrychlená volba telefonního čísla

Je-li telefonní číslo přiřazeno některému tlačítku zrychlené volby (2 až 9), můžete toto číslo vytočit některým z následujících způsobů:

- Stiskněte odpovídající tlačítko zrychlené volby a poté stiskněte .
- Je-li zapnuta funkce *Zrychlená volba*, podržte stisknuté tlačítko zrychlené volby (2 až 9), dokud se nezačne vytáčet přiřazené tel. číslo.

  Viz rovněž Zrychlená volba na straně 33.

### Konferenční hovor

Konferenční hovor je síťová služba, která umožňuje vstoupit až šesti osobám do stejného hovoru.

1. V průběhu hovoru stiskněte **Volby** a zvolte *Nový hovor*.
2. Zadejte tel. číslo nebo jej vyhledejte v tel. seznamu a vytočte číslo stisknutím **Volat**. První hovor je držen.
3. Po přijmutí nového hovoru volanou osobou přiřadíte prvního účastníka do konferenčního hovoru stisknutím **Volby** a zvolením *Konference*
4. Pro přidání dalších účastníků do hovoru opakujte kroky 1, 2 a 3.
5. Chcete-li s jedním z účastníků hovořit samostatně:

   Stiskněte **Volby** a zvolte *Soukromí*. Zvolte účastníka, se kterým chcete samostatně hovořit, a stiskněte **OK**. Po ukončení soukromého rozhovoru se vrátíte do konferenčního hovoru podle postupu uvedeného v kroku 3.
6. Pro ukončení konferenčního hovoru stiskněte .



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Přijmutí nebo odmítnutí hovoru

1. Stisknutím  přijmete příchozí hovor.
2. Stisknutím  ukončíte hovor.

   Nechcete-li přijmout příchozí hovor, můžete jej buď ignorovat nebo odmítnout stisknutím **Ticho** a **Nevzít**.

Upozorňujeme, že máte-li aktivovánu funkci přesměrování hovorů, *Přesměrovat, je-li obsazeno*, například do Vaší hlasové schránky, odmítnutý hovor bude rovněž přesměrován. Viz Přesměrování hovorů na straně 59.

### Hovor na lince

Pomocí této síťové služby můžete v případě, že máte aktivovánu funkci Služba pro hovory na lince (viz stranu 61), přijmout příchozí hovor i když již provádíte jiný hovor.

V průběhu hovoru stiskněte  nebo **Volby** a zvolte *Přijmout*. První hovor je držen.

- Pro přepínání mezi dvěma hovory stiskněte **Přesun** nebo .
- Pro odmítnutí hovoru na lince stiskněte **Volby** a poté **Nevzít**.
- Pro ukončení aktivního hovoru stiskněte .

## Volby v průběhu hovoru

Telefon umožňuje v průběhu hovoru používat mnoho funkcí. Většina z těchto voleb při hovoru jsou síťové služby. Po stisknutí **Volby** v průběhu hovoru mohou být dostupné tyto volby: *Přidržet* nebo *Přijmout*, *Nový hovor*,*Poslat DTMF*,*Ukončit vše*, *Jména*, *Menu*, *Tichý* a *Přepojit*

*Poslat DTMF* pro odeslání DTMF tónů, *Přesunout* pro přepínání mezi konferenčním a soukromým hovorem, *Přepojit* pro připojení aktivního a drženého hovoru a odpojení se od obou hovorů.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# 4. Telefonní seznam (Jména)

Jména nebo tel. čísla můžete uložit buď do paměti telefonu (interní telefonní seznam) nebo do paměti SIM karty (telefonní seznam SIM).

- Do interního telefonního seznamu telefonu je možné uložit až 250 jmen a tel. čísel. Jména a tel. čísla uložená v paměti telefonu jsou indikována ikonou .
- Telefon podporuje SIM karty, do kterých je možné uložit až 250 jmen a tel. čísel. Jména a tel. čísla uložená v paměti SIM karty jsou indikována ikonou .

## Volba nastavení telefonního seznamu

1. Stiskněte **Jména** a zvolte *Nastavení*.
2. Zvolte *Volba paměti* a zvolte jednu z následujících voleb:

   Zvolte *SIM karta* pro ukládání jmen a tel. čísel do paměti SIM karty.

   Zvolte *Telefon* pro ukládání jmen a tel. čísel do paměti telefonu.
3. Zvolte *Typ zobrazení* a zvolte jednu z následujících voleb:

   *Seznam jmen* – pro zobrazení tří jmen najednou.

   *Jméno a číslo* – zobrazí jedno jméno a tel. číslo najednou.

   *Velké písmo* – zobrazí vždy pouze jméno.
4. Zvolte *Stav paměti*. Zvolte buď *SIM karta:* nebo *Telefon:* pro zjištění, kolik jmen a tel. čísel je uloženo a kolik je ještě možné do zvolené paměti uložit.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Uložení jmen a tel. čísel (Přidat jméno)

Jména nebo tel. čísla můžete uložit buď do paměti telefonu nebo do paměti SIM karty.

1. Stiskněte **Jména** a zvolte *Přidat jméno*.
2. Zadejte požadované jméno a stiskněte **OK**.

   Informace o psaní naleznete v kapitole Psaní zprávy na straně 43.
3. Zadejte předčíslí a telefonní číslo a stiskněte **OK**.

**Tip:**Zadáte-li před kód země znak mezinárodního předčíslí + (dvojím stisknutím *), můžete stejné tel. číslo použít i při volání ze zahraničí.

## Hledání jmen a tel. čísel

1. Stiskněte **Jména** a zvolte *Hledat*.
2. Zadejte první písmeno(a) hledaného jména.
3. Stiskněte **OK** nebo tiskněte nahoru nebo dolů, dokud se nezobrazí požadované jméno.

**Tip:** Pro rychlé vyhledání jména a tel. čísla stiskněte v pohotovostním režimu nahoru nebo dolů. Zadejte první písmeno jména nebo procházejte k požadovanému jménu.

## Kopírování jmen a tel. čísel

Jména a tel. čísla je možné kopírovat z paměti telefonu do paměti SIM karty nebo obráceně.

1. Stiskněte **Jména** a zvolte *Kopírovat*.
2. Zvolte směr kopírování *Z telefonu na SIM kartu* nebo obráceně a stiskněte **Zvolit**.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

- Pro postupné kopírování jmen a tel. čísel zvolte *Postupně*. Zvolte, zda chcete zachovat nebo vymazat originální jméno a tel. číslo, a stiskněte **Zvolit**. Vyhledejte jméno nebo tel. číslo, které chcete zkopírovat. Stisknutím **Kopie** zahájíte kopírování nebo stisknutím **Zpět** stornujete operaci.
- Pro zkopírování všech jmen a tel. čísel najednou zvolte *Kopírovat vše*. Zvolte, zda chcete zachovat nebo vymazat originální jméno a tel. číslo, a stiskněte **Zvolit**. Stisknutím **OK** zahájíte kopírování nebo stisknutím **Zpět** stornujete operaci.

Je-li jméno pro cílový telefonní seznam příliš dlouhé, bude zkráceno. Pokud jméno v cílovém telefonním seznamu již existuje, ale je k němu přiřazeno jiné tel. číslo, bude za jméno přidáno pořadové číslo.

## Vymazání jmen a tel. čísel

Jména a tel. čísla je možné vymazat ze zvoleného telefonního seznamu buď postupně, nebo najednou.

Stiskněte **Jména** a zvolte *Vymazat*.

- Pro postupné vymazání jmen a tel. čísel zvolte *Postupně* a vyhledejte jméno (a tel. číslo), které chcete vymazat. Stiskněte **Smazat** a poté stiskněte **OK**.
- Pro vymazání všech jmen a tel. čísel najednou zvolte *Vymazat vše*. Vyberte paměť, kterou chcete vymazat *Telefon* nebo *SIM karta* a stiskněte **Zvolit**. Po zobrazení textu *Opravdu?* stiskněte **OK**. Potvrďte operaci zadáním bezpečnostního kódu.

## Odeslání a přijmutí vizitky

Je-li tato služba podporována sítí, můžete prostřednictvím infračerveného (IČ) portu nebo zprávy OTA (Over The Air) odesílat a přijímat kontaktní informace o osobách - vizitku.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**Přijmutí vizitky**

1. Pro připravení telefonu pro příjem dat přes IČ port stiskněte **Menu** a zvolte *Infračervený* (Menu 8).

   Uživatel druhého telefonu nyní může odeslat jméno a tel. číslo přes vlastní IČ port.

2. Po přijmutí jmen a tel. čísel přes IČ port nebo jako zprávu OTA, stiskněte **Volby**, zvolte *Ukázat*, *Uložit* nebo *Vyřadit* a stiskněte **OK**.

**Odeslání vizitky**

Pomocí IČ portu Vašeho telefonu můžete odesílat osobní kontaktní informace v podobě vizitky do jiného kompatibilního telefonu nebo PC, na kterém je spuštěna odpovídající aplikace.

1. Vyhledejte v telefonním seznamu jméno a tel. číslo, které chcete odeslat, a stiskněte (**Detaily**) a **Volby**.
2. Pro odeslání vizitky přes IČ port se ujistěte, že je druhý telefon nebo PC nastaveno pro příjem dat přes IČ port, a zvolte *Poslat na IČ*. Pro odeslání vizitky v podobě zprávy OTA zvolte *Poslat*.

## Zrychlená volba

Tel. čísla můžete přiřadit tlačítkům zrychlené volby takto:

1. Stiskněte **Jména** a zvolte *Zrychl. volba*. Není-li k tlačítku přiřazeno žádné číslo, stiskněte **Přiřadit**.

   Příkaz **Přiřadit** je rovněž zobrazen, jestliže telefon navrhne umístění tel. čísla z telefonního seznamu k tlačítku zrychlené volby.

   Je-li k tlačítku již tel. číslo přiřazeno, můžete toto číslo zobrazit, změnit nebo vymazat. Vždy nejprve stiskněte **Volby**.

2. V telefonním seznamu vyhledejte jméno nebo tel. číslo a stiskněte **OK**.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Informace o vytočení čísla pomocí kláves zrychlené volby, viz Zrychlená volba telefonního čísla na straně 28.

## Skupiny volajících

Jména a tel. čísla uložená v telefonním seznamu můžete uspořádat do skupin volajících. Pro každou skupinu volajících můžete nastavit, aby při příchozím hovoru z dané skupiny zazněl určitý vyzváněcí tón a na displeji se zobrazil zvolený symbol.

Telefon můžete rovněž nastavit tak, aby vyzváněl pouze při příchozích hovorech z tel. čísel náležících do zvolené skupiny volajících. Viz rovněž Ohlášení na straně 67.

Stiskněte **Jména**, zvolte *Skup.volajících* a zvolte požadovanou skupinu volajících, například *Zaměstnání*. Zvolte

- *Přejmenovat skupinu* - pro upravení názvu skupiny volajících.
- *Vyzvánění pro skupinu* - pro nastavení vyzváněcího tónu pro skupinu volajících. Vyhledejte požadovanou skupinu a stiskněte **OK**. *Standardní* je vyzváněcí tón zvolený pro aktivní profil.
- *Logo skupiny* - pro nastavení grafiky pro skupinu volajících. Dostupné volby jsou *Zapnuto*, *Vypnuto*, *Ukázat logo*, *Poslat na IČ*, *Poslat logo* (poslat přes SMS).

  Pokud zvolíte *Poslat logo* (síťová služba), zadejte tel. číslo příjemce nebo jej vyhledejte v telefonním seznamu a stiskněte **OK**.

## Čísla služeb

Můžete volat čísla služeb Vašeho provozovatele služeb, pokud jsou uloženy na SIM kartě. *Čísla služeb* je zobrazeno pouze v případě, že jej podporuje SIM karta.

- Stiskněte **Jména**, zvolte *Čísla služeb*, vyhledejte požadované číslo služby a stiskněte .



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Má čísla

Tato funkce slouží v případě potřeby pro kontrolu vlastních tel. čísel.

V tomto menu můžete uložit, vymazat a odeslat tel. čísla, pokud to umožňuje SIM karta. Zde provedené úpravy nemají žádný vliv na skutečné tel. číslo(a) Vaší SIM karty.

## Volání pomocí hlasového záznamu

Tel. číslo můžete vytočit pouhým vyslovením hlasového záznamu, který byl přiřazen k požadovanému jménu a tel. číslu. Hlasovým záznamem může být kterékoli vyslovené slovo(a), jako například jméno osoby.

Před používáním této funkce si přečtěte následující upozornění:

- Hlasové záznamy nejsou závislé na jazyce. Jsou závislé pouze na hlase, kterým jsou namluveny.
- Hlasové záznamy jsou citlivé na okolní ruch. Zaznamenejte je a volejte s jejich pomocí pouze v tichém prostředí.
- Při nahrávání hlasového záznamu nebo při volání pomocí hlasového záznamu držte telefon v normální poloze u ucha.
- Velmi krátké záznamy nejsou dovoleny. Použijte delší záznamy a vyhněte se použití podobných jmen pro různá čísla.

**Poznámka:** Jméno musí být vysloveno naprosto stejně, jako bylo vysloveno při jeho nahrávání. To může být obtížné například v hlučném prostředí nebo v tísni. Nespoléhejte se tedy ve všech případech pouze na volání s pomocí hlasového záznamu.

### Přidání hlasového záznamu

Hlasový záznam můžete přiřadit až k deseti tel. číslům. Telefonní čísla a jména, ke kterým chcete přidat hlasový záznam, uložte nebo překopírujte do vnitřní paměti telefonu.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Hlasové záznamy je možné přidat jménům a tel. číslům v SIM kartě, ale v případě přemístění SIM karty do jiného telefonu nebo použití jiné SIM karty ve Vašem telefonu může dojít k jejich vymazání.

1. Stiskněte **Jména** a zvolte *Hledat*.
2. Vyhledejte jméno a tel. číslo, ke kterému chcete přidat hlasový záznam, a stiskněte (**Detaily**) a **Volby**.
3. Zvolte *Přidat záznam*.
4. Stiskněte **Start**, telefon držte v normální poloze u ucha a zřetelně vyslovte slovo (slova), které chcete použít jako hlasový záznam.
5. Telefon přehraje záznam. Nechcete-li záznam uložit, stiskněte **Ukončit**.
6. Po úspěšném uložení hlasového záznamu se na displeji zobrazí text *Hlasový záznam uložen*.

## Vytočení čísla pomocí hlasového záznamu

1. V pohotovostním režimu podržte stisknuté tlačítko **Jména**. Aktivuje se funkce hlasové volby. Držte telefon v normální poloze u ucha a zřetelně vyslovte odpovídající záznam.
2. Není-li nalezen nebo rozpoznán žádný hlasový záznam, může Vás telefon vyzvat k novému pokusu. Stisknutím **Ano** aktivujte znovu volání pomocí hlasového záznamu nebo stisknutím **Odejít** vrátíte telefon do pohotovostního režimu.
3. Telefon automaticky vytočí tel. číslo odpovídající rozpoznanému záznamu a na displeji se zobrazí text *Hledám*.

   Používáte-li headset HDC-5, podržte pro zahájení hlasové volby stisknuté tlačítko na headsetu.


©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Přehrání, změna nebo vymazání hlasových záznamů

1. Stiskněte **Jména** a zvolte *Hlas. záznamy*.
2. Vyhledejte jméno nebo tel. číslo, jehož záznam chcete změnit, a stiskněte **Volby**.

- Pro přehrání hlasového záznamu zvolte *Přehrát* a stiskněte **OK**.
- Pro změnu hlasového záznamu zvolte *Změnit* a stiskněte **OK**. Pro nahrání nového hlasového záznamu stiskněte **Start**. Podrobnější informace, viz Přidání hlasového záznamu na straně 35.
- Pro vymazání hlasového záznamu zvolte *Vymazat* a stiskněte **OK**. Po zobrazení textu *Vymazat hlasový záznam?* stiskněte**OK**.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# 5. Používání menu

Telefon nabízí množství funkcí, které umožňují přizpůsobit telefon Vašim požadavkům. Tyto funkce jsou uspořádány v menu a dílčích menu.

Většina funkcí menu je doprovázena krátkou nápovědou. Pro zobrazení této nápovědy vyhledejte požadovanou funkci menu a vyčkejte 15 vteřin.

## Přístup k funkcím menu procházením

1. Pro otevření hlavního menu, například *Nastavení*, stiskněte **Menu**, tlačítkem nebo vyhledejte položku *Nastavení* a stiskněte **Zvolit**.
2. Obsahuje-li menu dílčí menu, například *Nastavení volání*, vyhledejte tlačítkem nebo požadované dílčí menu a stiskněte **Zvolit**.

   Jestliže dílčí menu obsahuje další dílčí menu, opakujte tento krok.
3. Tlačítky a vyhledejte požadované nastavení a stiskněte **OK**. Pro návrat na předchozí úroveň menu stiskněte **Zpět**.

**Tip:** Funkci menu můžete ukončit bez provedení změn v nastavení menu stisknutím nebo stisknutím a podržením **Zpět**.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Přístup k funkcím menu pomocí čísla menu

Menu, dílčí menu a volby nastavení jsou očíslovány a pomocí tohoto čísla je možné je otevřít. Číslo je zobrazeno v pravém horním rohu displeje. Čísla jednotlivých položek menu naleznete v seznamu funkcí menu.

1. V pohotovostním režimu stiskněte **Menu**.
2. V průběhu tří sekund zadejte první číslici z čísla menu. Opakujte tento krok pro všechny číslice čísla menu.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Seznam funkcí menu

**1. Zprávy**

1. Psát zprávy
2. Přijaté zprávy
3. Chat
4. Zprávy k odeslání
5. Obrazové zprávy
6. Šablony
7. Smajlíci
8. Vymazat zprávy
9. Hlasové zprávy
10. Informační služba
11. Faxové nebo datové volání
12. Editor příkazů služby
13. Nastavení zpráv
    1. SMS profil[1]
       1. Číslo střediska zpráv
       2. Zprávy odeslány jako
       3. Platnost zprávy
       4. Přejmenovat SMS profil
    2. Běžné
       1. Výpisy doručených zpráv
       2. Odpověď přes totéž středisko
       3. Podpora znaků

**2. Výpis volání**

1. Nepřijaté hovory
2. Příchozí hovory
3. Volaná čísla
4. Smazat seznamy posled. hovorů
5. Délka hovorů
   1. Délka posledního hovoru
   2. Délka všech hovorů
   3. Délka příchozích hovorů
   4. Délka odchozí hovorů
   5. Vynulovat měřiče
6. Ceny hovoru
   1. Cena posledního hovoru
   2. Cena všech hovorů
   3. Nastavení ceny hovoru

**3. Profily**

1. Normální
   1. Aktivovat
   2. Přizpůsobit
   3. Dočasně

1. Počet profilů závisí na počtu nabízeném Vaší SIM kartou. Každý profil se zobrazí ve vlastním dílčím menu a může mít libovolný název.


©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

2. Tichý
3. Jednání
4. Venku
5. (prázdný)
6. (prázdný)

**4. Nastavení**



1. Budík
2. Nastavení času
   1. Hodiny
   2. Autom. úprava data a času
3. Nastavení volání
   1. Přesměrovat
   2. Příjem všemi klávesami
   3. Automatická volba
   4. Zrychlená volba
   5. Služba hovorů na lince
   6. Odeslat Vaše číslo
   7. Linka pro odchozí hovory
4. Nastavení telefonu
   1. Jazyk
   2. Informace o buňce
   3. Pozdrav
   4. Volba sítě
   5. Potvrdit aplikace SIM
5. Nastavení zámku kláves
   1. Automatický zámek kláves
   2. Kód zámku kláves
6. Nastavení tónů
   1. Ohlášení příchozího hovoru
   2. Vyzváněcí tón
   3. Hlasitost vyzvánění
   4. Skladatel
   5. Vibrace
   6. Signalizace rytm. blikáním
   7. Tón ohlášení zprávy
   8. Tóny kláves
   9. Tóny výstrahy
   10. Ohlášení
7. Nastavení příslušenství[1]
   1. Headset
   2. HF sada
8. Nastavení zabezpečení
   1. Požadavek na PIN kód
   2. Služba blokování hovorů
   3. Volba povolených čísel
   4. Uzavřená skupina
   5. Úroveň zabezpečení
   6. Změna přístupových kódů
9. Obnovit nastavení z výroby

1. Nastavení příslušenství je zobrazeno pouze v případě, že telefon je nebo byl připojen ke kompatibilnímu příslušenství.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**5. Hry**
1. Zvolit hru
2. Služby her
3. Nastavení



**6. Kalkulačka**



**7. Kalendář**



**8. Infračervený**



**9. Další funkce**
1. Měřič pro odpočítávání
2. Stopky
3. Teploměr
4. Obrázkový editor



**10.Služby**



**11.Služby SIM**[1]



1. Služby SIM jsou dostupné pouze v případě, že je podporuje Vaše SIM karta.


©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# 6. Funkce menu

## Zprávy (Menu 1)



Pomocí síťové služby SMS můžete odesílat krátké textové zprávy na telefony, které podporují službu SMS.

Před možností odesílat textové nebo obrázkové zprávy musíte do telefonu uložit číslo střediska služeb, viz Nastavení zpráv na straně 52. Tel. číslo získáte u provozovatele služby po objednání služby SMS.

**Poznámka:** Při odeslání zpráv přes síťové středisko zpráv se na displeji telefonu mohou zobrazit slova *Zpráva odeslána*. Tím je indikováno, že zpráva byla odeslána telefonem na číslo střediska zpráv, naprogramované v telefonu. Neznamená to, že zpráva byla přijata zamýšleným příjemcem. Podrobnější informace o SMS službách získáte u operátora sítě.

### Psaní zprávy

Psát můžete i vícedílné zprávy, jejichž velikost odpovídá až třem normálním textovým zprávám (síťová služba). Upozorňujeme, že fakturovaná cena závisí na počtu normálních zpráv, které jsou potřeba pro odeslání vícedílné zprávy.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a zvolte *Psát zprávy*.
2. Napište zprávu. Viz Psaní zprávy tradiční metodou na straně 44 nebo Psaní zprávy metodou prediktivního vkládání textu na straně 45.
3. Pro odeslání zprávy stiskněte **Volby** a zvolte *Poslat*.
4. Zadejte tel. číslo příjemce a stiskněte **OK** nebo

   vyhledejte tel. číslo v telefonním seznamu a zvolte *Hledat*. Stisknutím **OK** zprávu odešlete.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Po stisknutí **Volby** se otevře seznam s následujícími volbami:

- *Více příjemců* - pro odeslání zprávy několika osobám.
- *Použít šablonu* - pro vložení nebo použití části přednastavených textových zpráv uložených v telefonu. Viz rovněž Šablony na straně 50.
- *Vložit smajlík* - pro přidání smajlíku, například :-).
- *Vložit slovo* pro vložení slova tradičním způsobem, *Vložit číslo* pro přidání čísla a *Vložit symbol* pro přidání speciálního znaku. Tyto volby jsou zobrazeny, pokud aktivujete *Slovník*, viz Psaní zprávy metodou prediktivního vkládání textu na straně 36.
- *Slovník* - pro aktivaci metody prediktivního vkládání textu a zvolení jazyka.
- *SMS profil* - pro odeslání zprávy pomocí přednastaveného souboru. Viz Nastavení zpráv na straně 52.
- *Uložit* - pro uložení zprávy do složky *Zprávy k odeslání*, chcete-li zprávu použít později.
- *Vymazat text* - pro vymazání z displeje všech znaků, které jste zadali.

## Psaní zprávy tradiční metodou

Tradiční metoda psaní textu je indikována ikonou v horní části displeje.

- Při psaní textu opakovaně tiskněte tlačítka číslic ( až ), dokud se nezobrazí požadovaný znak.
- Pro přepínání mezi psaním velkých a malých písmen stiskněte tlačítko . Symbol **ABC** nebo **abc**, který je zobrazen v horní části displeje, indikuje zvolený režim. Po tečce za větou je v následujícím slovu automaticky použito jako první velké písmeno.
- Pro vložení číslice podržte stisknuté tlačítko s odpovídající číslicí.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

- Pro přepínání mezi režimy psaní číslic a písmen podržte stisknuté tlačítko #. Režim zadávání čísel je indikován symbolem **123**, zobrazeným v horní části displeje.
- Mezeru vložíte stisknutím 0.
- Interpunkční znaménko nebo speciální znak vložíte tisknutím tlačítka *. Tlačítky a vyhledejte v seznamu požadovaný znak a poté stiskněte **Použít**.
- Uděláte-li chybu, můžete znaky nalevo od kurzoru vymazat tisknutím tlačítka **Smazat**. Podržení stisknutého tlačítka **Smazat** vymaže celý displej.
- Pro pohyb kurzoru doleva nebo doprava stiskněte nebo .

## Psaní zprávy metodou prediktivního vkládání textu

Metoda prediktivního vkládání textu umožňuje zadávat písmena pouze jedním stisknutím odpovídajícího tlačítka. Tato metoda je založena na spolupráci s vestavěným slovníkem, do kterého rovněž můžete přidávat nová slova. Je-li slovník naplněn, nahradí se novým slovem nejstarší přidané slovo. Metoda prediktivního vkládání textu je indikována ikonou v horní části displeje.

**Zapnutí a vypnutí prediktivního vkládání textu**

1. Stiskněte **Menu** a zvolte *Zprávy*.
2. Zvolte *Psát zprávy*, stiskněte **Volby** a zvolte *Slovník*.

   Zapnutí prediktivního vkládání textu:

   - Ze seznamu zvolte požadovaný jazyk, zobrazí se *Slovník T9 zapnutý*.

   Vypnutí prediktivního vkládání textu:

   Z prediktivního vkládání textu do tradiční metody můžete přepnout zvolením *Slovník vyp.*. Na displeji se zobrazí text *Slovník T9 vypnutý*.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**Tip:**Pro rychlé vypnutí metody prediktivního vkládání textu stiskněte při psaní textu dvakrát tlačítko #.

**Psaní slov pomocí metody prediktivního vkládání textu**

1. Psaní slova začněte tlačítky 2 ABC až 9 WXYZ. Pro každé písmeno stiskněte odpovídající tlačítko pouze jednou. Dokud nenapíšete celé slovo, nevěnujte pozornost slovu zobrazovanému na displeji.

   Například pro napsání slova 'Nokia' při zvoleném anglickém slovníku stiskněte 6 MNO (pro N), 6 MNO (pro o), 5 JKL (pro k), 4 GHI (pro i) a 2 ABC (pro a).




- Pro vymazání písmena stiskněte **Smazat**. Pro vymazání displeje podržte stisknuté tlačítko **Smazat**.
- Chcete-li změnit velikost písmen, stiskněte #. Pro přepínání mezi psaním číslic a písmen podržte stisknuté tlačítko #.
- Pro vložení symbolu podržte stisknuté * nebo stiskněte **Volby** a zvolte *Vložit symbol*.

  Poté vyhledejte požadovaný symbol a stiskněte **Použít**.
- Pro vložení slova stiskněte **Volby** a zvolte *Vložit slovo*. Tradičním způsobem napište slovo a stiskněte **OK**.
- Pro vložení smajlíku stiskněte **Volby** a zvolte *Vložit smajlík*. Vyberte požadovaný smajlík a stiskněte **Zvolit**.
- Pro vložení čísla v režimu znaků podržte stisknuté odpovídající tlačítko číslice nebo stiskněte **Volby** a zvolte *Vložit číslo*. Zadejte číslo(a) a stiskněte **OK**.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

2. Po dokončení psaní slova potvrďte správně zobrazené slovo stisknutím tlačítka nebo vložením mezery tlačítkem .
3. Není-li slovo zobrazeno správně, máte následující možnosti:
   - Opakovaně tiskněte , dokud se nezobrazí požadované slovo. Toto slovo potvrďte.
   - Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Shodné* a stiskněte **OK**. Procházejte nabízenými slovy a poté stisknutím tlačítka **Použít** zvolte správné slovo.

### Psaní složených slov

Při psaní složeného slova nejprve napište první část slova a stiskněte . Pokračujte psaním druhé části slova a stiskněte nebo .

## Čtení textové zprávy (Přijaté zprávy)

Po přijmutí textové zprávy uslyšíte výstražný tón a na displeji se zobrazí ikona spolu s počtem nových zpráv.

Bliká-li ikona , není již v paměti telefonu místo pro nové zprávy. Před přijímáním nebo odesíláním nové zprávy vymažte některé starší zprávy.

1. Stisknutím **Číst** zprávu okamžitě zobrazíte nebo po stisknutí **Odejít** můžete zprávu zobrazit později.

   Při otevírání zprávy později stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a poté *Přijaté zprávy*.
2. Při čtení zprávy stiskněte **Volby**. Zobrazí se seznam následujících možností: *Vymazat*, *Odpovědět*, *Chat*, *Upravit*, *Použít číslo*, *Poslat dál*, *Podrobnosti*.

   Prostřednictvím funkce *Chat* můžete komunikovat s další osobou formou textových zpráv. Podrobnější informace naleznete v kapitole Chat na straně 48.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Zobrazení uložené zprávy (Zprávy k odeslání)

Vlastní zprávy můžete uložit do složky *Zprávy k odeslání*.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a zvolte *Zprávy k odeslání*.
2. Vyhledejte požadovanou zprávu a stisknutím **Číst** ji zobrazíte.
3. Stisknete-li při čtení zprávy tlačítko **Volby**, budete mít přístup ke stejným funkcím jako ve složce *Přijaté zprávy*, kromě *Odpovědět* a *Podrobnosti*.

## Vymazání zpráv

V jednotlivých složkách můžete vymazat přečtené zprávy.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a zvolte *Vymazat zprávy*.
2. Vyhledejte požadovanou složku a stiskněte **OK**. Po zobrazení textu *Smazat všechny přečtené zprávy ve složce?* stiskněte **OK**.

## Chat

Zde můžete konverzovat s jinou osobou prostřednictvím textových zpráv.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a zvolte *Chat*. Nebo:

   Při čtení přijaté textové zprávy stiskněte **Volby** a zvolte *Chat*.
2. Zadejte tel. číslo druhé osoby nebo jej vyhledejte v telefonním seznamu (viz Volání s pomocí telefonního seznamu na straně 27) a stiskněte **OK**.
3. Zadejte svou přezdívku, kterou chcete použít při chatu, a stiskněte **OK**. Viz Psaní zprávy na straně 43.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Pokud jste již se stejnou osobou chatovali, zobrazí se posledních 600 znaků předchozího chatu.

4. Napište svou zprávu stejným způsobem jako normální textovou zprávu, stiskněte **Volby** a zvolte *Poslat*.
5. Odpověď od druhé osoby se zobrazí nad Vámi odeslanou zprávou. Pro odpověď na zprávu stiskněte **OK**, napište odpověď a odešlete ji stisknutím **Volby** a zvolením *Poslat*.

   Po stisknutí **Volby** máte přístup ke stejným funkcím, jako při psaní textové zprávy, viz Psaní zprávy na straně 43.

   *Průběh chatu* zobrazí 600 znaků odeslaných (indikováno znakem "<" a Vaší přezdívkou) a přijatých (indikováno znakem ">" a přezdívkou odesílatele) v aktuálním chatu a volba *Chat. jméno* umožňuje změnit Vaši přezdívku.

## Obrazové zprávy

Můžete přijímat a odesílat zprávy, které obsahují obrázky. Můžete rovněž upravovat obrázky nebo kliparty v menu *Obrazové zprávy* nebo v menu *Obrázkový editor*. Viz rovněž Editor obrázků na straně 64.

**Poznámka:** Tuto funkci je možné použít pouze v případě, že je podporována operátorem sítě nebo poskytovatelem služeb. Přijímat a zobrazovat obrázkové zprávy mohou pouze telefony, které umožňují funkci obrázkových zpráv.

Každá obrazová zpráva je vytvořena z několika textových zpráv. To znamená, že odeslání jedné obrazové zprávy může být dražší než odeslání jedné textové zprávy.

Protože obrazové zprávy jsou uloženy v telefonu, nemůžete je zobrazit, pokud použijete SIM kartu v jiném telefonu.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

### Po obdržení obrazové zprávy

- Pro okamžité zobrazení zprávy stiskněte **Ukázat**. Zprávu můžete uložit stisknutím **Uložit**.
- Pro otevření zprávy z tohoto menu později stiskněte **Odejít** a poté **OK** pro uložení zprávy.

Přijaté zprávy jsou uloženy do samostatné složky pro obrazové zprávy. Není-li již v paměti místo pro uložení nových zpráv, musíte nejprve zvolit některou starší zprávu a nahradit ji novou zprávou.

### Odeslání obrazové zprávy

1. V menu *Obrazové zprávy* vyhledejte jednu z přednastavených obrazových zpráv a stiskněte **Ukázat**.
2. Stiskněte **Volby** a zvolte *Upravit text*. Napište zprávu.
3. Pro zobrazení celé zprávy před odesláním stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Náhled* a stiskněte **OK**.
4. Pro odeslání zprávy stiskněte **Volby** a zvolte *Poslat*.

## Smajlíci

Pomocí této funkce můžete upravit smajlíky, jako např. ":-)", které můžete použít při psaní zprávy nebo odpovědi na zprávu. Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a zvolte *Smajlíci*. Pro upravení smajlíku stiskněte **Volby** a zvolte *Upravit*.

## Šablony

Telefon nabízí některé přednastavené textové zprávy, tzv. *Šablony*, které můžete použít při psaní zprávy.

Šablony zpráv můžete zobrazit, upravit nebo vymazat podle potřeby, ale po zvolení *Obnovit nastavení z výroby* budou originální šablony opět obnoveny.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Hlasové zprávy

Hlasová schránka je síťová služba, kterou budete zřejmě muset před jejím použitím nejprve objednat. Podrobnější informace získáte u provozovatele služby.

Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a *Hlasové zprávy*.

- Pro volání Vaší hlasové schránky zvolte *Poslech hlasových zpráv*. Každá telefonní linka může mít své vlastní číslo hlasové schránky, viz Linka pro odchozí hovory na straně 61.



**Tip:** Případně v pohotovostním režimu podržte stisknuté tlačítko 1.

- Pro uložení tel. čísla Vaší hlasové schránky zvolte *Číslo hlasové schránky*. Toto číslo obdržíte u Vašeho provozovatele služeb. Zadejte číslo a stiskněte tlačítko **OK**.

## Informační služba

Tato síťová služba umožňuje od operátora přijímat zprávy různého zaměření, například zprávy o počasí nebo dopravní situaci. Informace o dostupných tématech a odpovídajících číslech témat získáte u provozovatele služeb.

## Faxové nebo datové volání

Před použitím této funkce musíte aktivovat IČ port Vašeho telefonu a zajistit, aby byl telefon správně připojen ke kompatibilnímu přístroji, viz Infračervený (Menu 8) na straně 74.

### Provedení datového nebo faxového volání

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a poté *Faxové nebo datové volání*.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

2. Vyhledejte *Fax a data* nebo *Také řeč* a stiskněte **OK**. Volba *Také řeč* Vám umožní v průběhu volání přepínat z hlasového režimu do režimu data (nebo fax).
3. Zadejte požadované tel. číslo a stiskněte **OK**.
4. Pokud v kroku 2 zvolíte *Také řeč*, stiskněte **Volby** a pro přepnutí mezi hlasovým režimem a režimem data nebo fax zvolte *Hlasový režim* nebo *Datový režim* (nebo Faxový režim) a stiskněte **OK**.
5. Po dokončení datového přenosu ukončete hovor stisknutím .

### Přijmutí datového nebo faxového volání

Datové nebo faxové volání můžete přijmout normálním způsobem, i v případě, že je klávesnice telefonu zamknutá.

## Editor příkazů služby

Vašemu provozovateli služby můžete posílat příkazy služby, například aktivační příkazy síťových služeb.

## Nastavení zpráv

Nastavení zpráv ovlivní odesílání textových zpráv. Stiskněte **Menu**, zvolte *Zprávy* a *Nastavení zpráv*.

### Profil

Profil je souhrn nastavení potřebných pro odeslání textové zprávy. Je-li Vaší SIM kartou podporováno více souborů profilů, zvolte soubor, který chcete změnit.

Pokud je tato služba podporována provozovatelem služby, můžete například odeslat textovou zprávu jako fax pouhým zvolením profilu, ve kterém je nadefinováno správné nastavení pro faxový přenos.

Každý profil má vlastní dílčí menu:



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

- *Číslo střediska zpráv* - pro uložení tel. čísla střediska zpráv, potřebného pro odesílání textových zpráv.

  Zadejte nebo upravte tel. číslo a potvrďte jej stisknutím **OK**.

- *Zprávy odeslány jako* - pro vyžádání v síti, aby zkonvertovala Vaše zprávy typu *Text* do alternativních formátů *Fax*, *Paging* nebo *E-mail* (síťová služba).

  Pro přijetí zkonvertované zprávy musí mít příjemce odpovídající vybavení, například fax.

- *Platnost zprávy* - umožňuje Vám nastavit dobu, po kterou budou textové zprávy uloženy ve středisku zpráv, odkud budou prováděny pokusy o jejich doručení (síťová služba).

- *Přejmenovat SMS profil* - pro upravení nebo změnu názvu profilu.

**Běžné**

- *Výpisy doručených zpráv* - můžete odeslat požadavek do sítě, aby Vám zasílala výpisy doručených zpráv (síťová služba).

- *Odpověď přes totéž středisko* - můžete v síti vyžádat, aby odpověď na Vaši zprávu poslala přes Vaše středisko zpráv (síťová služba).

- *Podpora znaků* - je-li tato funkce podporována sítí, můžete v menu *Podpora znaků* zvolit volbu *Unicode*, aby byla na kompatibilní telefon odeslána zpráva obsahující znaky ruského jazyka nebo speciální znaky, například ñ, užívané v románských a slovanských jazycích.

## Výpis volání (Menu 2)



Telefon registruje tel. čísla nepřijatých, přijatých a volaných čísel a přibližnou délku a cenu Vašich hovorů.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Telefon registruje nepřijaté a přijaté hovory pouze v případě, že síť podporuje tuto funkci, telefon je zapnutý a nachází se v oblasti pokryté službami sítě.

Pokud v menu *Nepřijaté hovory*, *Příchozí hovory* nebo *Volaná čísla* stisknete **Volby**, můžete zobrazit datum a čas hovoru, vymazat tel. číslo ze seznamu nebo tel. číslo zobrazit, upravit a uložit do telefonního seznamu.

Stiskněte **Menu** a zvolte *Výpis volání*. Zvolte

- *Nepřijaté hovory* - pro zobrazení seznamu posledních 10-i tel. čísel, ze kterých se k Vám někdo neúspěšně pokoušel dovolat (síťová služba).

**Tip:** Je-li zobrazeno upozornění na nepřijaté hovory, otevřete seznam tel. čísel stisknutím **Seznam**. Vyberte číslo, které chcete vytočit, a stiskněte .

- *Příchozí hovory* - pro zobrazení posledních 10-i tel. čísel, ze kterých Vám někdo volal a jejich hovor byl přijat (síťová služba).
- *Volaná čísla* - pro zobrazení posledních 20-i tel. čísel, která jste volali nebo se pokoušeli volat.

## Vymazání seznamů posledních hovorů

Můžete vymazat všechny seznamy nepřijatých, přijatých a volaných čísel. K vymazání těchto čísel dojde i v případě, že

- zapnete telefon s vloženou SIM kartou, která nepatří mezi posledních pět SIM karet používaných v telefonu.
- změníte nastavení v menu *Úroveň zabezpečení*, viz Úroveň zabezpečení na straně 68.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Délka hovorů

Můžete zobrazit přibližnou dobu trvání příchozích a odchozích hovorů. Měřiče času můžete vymazat pomocí menu *Vynulovat měřiče*. Pro tuto funkci je vyžadován bezpečnostní kód. Viz Přístupové kódy na straně 14.

**Poznámka:** Skutečná doba trvání hovorů, uvedená na faktuře od provozovatele síťových služeb, se může lišit, v závislosti na službách sítě, zaokrouhlování, atd.

## Ceny hovorů

Pomocí této síťové služby můžete zobrazit přibližnou cenu posledního nebo všech hovorů a vymazat čítače. Pro vynulování čítačů je vyžadován PIN2 kód. Viz Přístupové kódy na straně 14.

Ceny jsou uváděny v jednotkách nastavených v menu *Ukázat ceny v* pro každou SIM kartu.

**Poznámka:** Skutečná částka, uvedená na faktuře od provozovatele síťových služeb, se může lišit, v závislosti na službách sítě, zaokrouhlování, poplatcích, atd.

## Nastavení ceny hovoru

### Limit ceny hovoru

Pomocí této síťové služby můžete omezit ceny Vašich hovorů na zvolený počet jednotek nebo peněžní částku.

Zvolíte-li *Nastavit*, bude v pohotovostním režimu zvolen počet zbývajících jednotek.

Placené hovory můžete provádět nebo přijímat až do vyčerpání specifikovaného limitu ceny.

V závislosti na SIM kartě může být pro nastavení limitu ceny hovoru vyžadován PIN2 kód. Viz Přístupové kódy na straně 14.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**Ukázat cenu hovoru v**

Telefon může zobrazovat limity cen hovoru v jednotkách nebo v požadované peněžní měně. Informace o cenách jednotek získáte u provozovatele služby.

Pro zvolení měny nebo jednotek v tomto menu může být vyžadován PIN2 kód. Viz Přístupové kódy na straně 14.

## Profily (Menu 3)



Váš telefon má sadu profilů, které nabízí pohodlný způsob přizpůsobení tónů telefonu pro různé situace a prostředí. Můžete rovněž nastavit, aby byl profil aktivní pouze po určitou dobu.

Profil *(prázdný)* můžete zaměnit za přijatý profil, například od provozovatele služby. Informace o dostupnosti profilů a další informace získáte u operátora nebo poskytovatele profilů.

### Aktivace a přizpůsobení profilu

Stiskněte **Menu**, zvolte *Profily* a poté jeden z následujících profilů: *Normální*, *Tichý*, *Jednání*, *Venku* nebo některý z profilů *(prázdný)*.

- Pro změnu nebo aktivaci nového profilu zvolte *Aktivovat*.



**Tip:** Profil můžete rovněž změnit v pohotovostním režimu krátkým stisknutím vypínače telefonu, vyhledáním požadovaného profilu a stisknutím **OK**.

- Pro změnu nastavení profilu podle Vašich požadavků zvolte *Přizpůsobit*. Zvolte nastavení, které chcete upravit, proveďte změny a stiskněte **OK**.

  Nastavení tónu používaného profilu můžete rovněž změnit v menu *Nastavení tónů*, viz Nastavení tónů na straně 51.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**Tip:** Chcete-li rychle aktivovat profil *Tichý*, stiskněte vypínač telefonu a 3 DEF. Pro změnu profilu zpět na *Normální* stiskněte vypínací tlačítko a 2 ABC.

## Dočasný profil

Profil je možné nastavit tak, aby byl aktivní pouze na určitou dobu, max. 24 hodin. Po dosažení času nastaveného pro profil se telefon vrátí do profilu, který byl aktivní před dočasným profilem.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Profily* a zvolte profil, který chcete aktivovat.
2. Vyhledejte položku *Dočasně* a stiskněte **OK**.
3. Po zobrazení textu *Profil vyprší:* zadejte čas v hodinách a minutách.
   Před nastavením dočasného profilu musíte seřídit hodiny telefonu. Viz Hodiny na straně 59.
4. Stisknutím **OK** potvrďte nastavený čas.

   Profil *Dočasně* je v pohotovostním režimu zobrazen spolu s ikonou hodin.

## Spořič displeje

Nastavuje obrázek, který je v pohotovostním režimu po určité prodlevě zobrazen na displeji. Můžete nastavit statické i animované obrázky z telefonu.

- Zvolte *Vypnout* pro vypnutí spořiče obrazovky, *Zapnout* pro aktivování dříve zvolené prodlevy a obrázku a *Prodleva* pro nastavení doby, po které se zobrazí spořič obrazovky.
- *Logo profilu* zobrazí aktuálně zvolený obrázek. Chcete-li jej změnit, vyhledejte požadovaný obrázek a stiskněte **Použít**.

Chcete-li jako spořič obrazovky použít hodiny, musíte je nejdříve nastavit. Viz Hodiny na straně 59.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

### Název profilu

Upraví název zvoleného profilu. Pouze profil *Normální* nemůže být přejmenován.

## Nastavení (Menu 4)



### Budík

Budík používá 12-ti nebo 24 hodinový formát času nastavený pro hodiny. Budík začne budit, i když je telefon vypnutý.

1. Stiskněte **Menu** a zvolte *Nastavení*.
2. Zadejte požadovaný čas buzení a stiskněte tlačítko **OK**.

   Je-li nastaven čas buzení, zvolte *Zapnout* pro změnu času nebo *Vypnout* pro vypnutí hodin.

**Když nastane čas pro buzení**

Telefon vydává výstražné tóny a na displeji telefonu bliká text *Buzení!*. Stisknutím **Stop** buzení ukončíte. Necháte-li telefon vyzvánět po dobu jedné minuty nebo stisknete-li **Dospat** nebo jiné tlačítko, buzení se na několik minut přeruší a poté se opět obnoví.

Nadejde-li čas pro spuštění výstrahy v době, kdy je telefon vypnutý, telefon se sám zapne a začne vydávat výstražný tón. Stisknete-li **Stop**, telefon se zeptá, zda jej chcete aktivovat pro volání. Stiskněte **Ne** pro vypnutí telefonu nebo **Ano** pro zapnutí a umožnění volat a přijímat hovory.

**Poznámka:** Tlačítkem **Ano** nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Nastavení času

## Hodiny

Můžete nastavit zobrazování nebo nezobrazování hodin na displeji, upravit správný čas nebo vybrat 12-ti nebo 24 hodinový formát času. Můžete rovněž nastavit hodiny jako logo profilu na celou obrazovku. Viz rovněž Spořič displeje na straně 57.

Je-li z telefonu na delší dobu vyjmuta baterie, bude nutné hodiny znovu seřídit.

Nastavení hodin je vyžadováno rovněž v následujících funkcích *Budík*, dočasné *Profily*, hodiny jako *Logo profilu* a *Kalendář*.

## Automatická úprava data a času

Tato síťová služba seřizuje čas hodin v telefonu podle aktuální časové zóny. Dostupné jsou následující volby:

- *Zapnout* - automaticky aktualizuje čas a datum.
- *Potvrdit* - před aktualizací je vyžadováno potvrzení.
- *Vypnout* - aktualizace nebude prováděna.

## Nastavení volání

### Přesměrování hovorů

Tuto službu můžete použít pro přesměrování příchozích hovorů do Vaší hlasové schránky (pouze hlasové hovory) nebo na jiné tel. číslo. Volby přesměrování, které nejsou podporovány operátorem sítě, nemusejí být zobrazeny.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení* a poté *Přesměrovat*.
2. Zvolte jednu nebo několik voleb přesměrování:

   Pouze pro hlasové hovory zvolte *Přesměrovat všechny hovory*, *Přesměrovat, je-li obsazeno* a *Přesměrovat, pokud nepřijímá*.

   *Přesměrovat, je-li mimo dosah*, *Přesměrovat všechna fax. volání*, *Přesměrovat všechna dat. volání* a *Zrušit všechna přesměrování*.
3. Pro vybraný režim můžete zvolit *Aktivovat*, *Zrušit*, *Ověřit stav* nebo *Prodleva*.

   Pro kontrolu, zda je volba přesměrování aktivní nebo není, zvolte *Ověřit stav*. Pro změnu prodlevy, po které bude hovor přesměrován, nejprve zvolte *Prodleva* a poté pro zapnutí prodlevy *Aktivovat*.

Jsou-li hovory přesměrovány, je v pohotovostním režimu na displeji zobrazen indikátor .

Každá telefonní linka může mít vlastní nastavení přesměrování.

**Tip:** Je-li aktivována funkce *Přesměrovat, je-li obsazeno*, dojde k přesměrování i v případě odmítnutí hovoru.

### Příjem všemi klávesami

Je-li aktivní funkce příjmu všemi klávesami, můžete příchozí hovor přijmout krátkým stisknutím libovolného tlačítka, kromě vypínače telefonu, tlačítka nebo **Ticho** následovaného **Nevzít**.

### Automatická volba

Je-li tato funkce zapnuta, pokusí se telefon po neúspěšném navázání hovoru až celkem desetkrát o navázání hovoru.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

### Zrychlená volba

Je-li zapnutá funkce zrychlené volby, můžete volat tel. čísla a jména přiřazená tlačítkům zrychlené volby ( ABC 2 až WXYZ 9 ) podržením stisknutého odpovídajícího tlačítka. Podržení stisknutého tlačítka 1 volá Vaši hlasovou schránku.

### Služba pro hovory na lince

Pokud je tato funkce aktivována, bude Vás síť upozorňovat na nový příchozí hovor i v případě, že již jeden hovor provádíte. Telefon vydá slabý upozorňovací tón.

### Odeslat Vaše číslo

Pomocí této síťové služby můžete nastavit, zda se má nebo nemá zobrazit Vaše tel. číslo volané osobě. Volba *Nastavení sítí* obnoví standardní nastavení telefonu *Zapnuto* nebo *Vypnuto*, na kterém jste se dohodli s Vaším provozovatelem služby.

### Linka pro odchozí hovory

Pomocí této síťové služby můžete pro provádění hovorů zvolit telefonní linku (tedy objednané tel. číslo) 1 nebo 2. Můžete rovněž zabránit volbě linky. Podrobnější informace o dostupnosti této funkce získáte u operátora sítě nebo provozovatele služby.

Zvolíte-li linku 2, ale nemáte tuto síťovou službu objednánu, nemůžete hovory provádět. Příchozí hovory je však možné přijímat z obou linek, bez ohledu na zvolenou linku.

Pokud jste znemožnili volbu linky v menu 'Změnit linku', nemůžete tuto funkci používat.

**Tip:** V pohotovostním režimu můžete přepínat z jedné linky na druhou podržením stisknutého tlačítka # .

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Nastavení telefonu

### Jazyk

V tomto menu můžete zvolit jazyk, ve kterém se budou zobrazovat texty na displeji. Je-li zvoleno nastavení *Automaticky*, bude použitý jazyk zvolen podle aktuální SIM karty. Není-li v telefonu nalezena SIM karta, bude použit jazyk Angličtina.

### Informace o buňce

Pomocí této síťové služby můžete telefon nastavit tak, aby indikoval případ, kdy je použit v celulární síti provozované na základě technologie MCN (Micro Cellular Network) (síťová služba).

### Pozdrav

Můžete napsat pozdrav (až 36 znaků), který je krátce zobrazen po zapnutí telefonu.

### Volba sítě

Celulární síť používanou telefonem je možné zvolit buď automaticky nebo ručně.

V režimu *Automatická* telefon automaticky zvolí jednu z dostupných celulárních sítí v oblasti, ve které se nachází.

V režimu *Ruční* telefon zobrazí seznam dostupných sítí, ze kterých můžete zvolit požadovanou síť, pokud má tato síť dohodu o roamingu s operátorem Vaší domovské sítě. Pokud taková dohoda není, zobrazí se text *Není přístup*. Poté musíte zvolit jinou síť. Telefon zůstává v režimu ručního výběru, dokud není zvolen automatický režim nebo není do telefonu vložena jiná SIM karta.

### Potvrdit funkce služeb SIM

Telefon můžete nastavit pro zobrazování potvrzovacích zpráv při používání služeb SIM karty. Viz Služby SIM (Menu 11) na straně 91.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Nastavení zámku kláves

Je-li klávesnice zamknuta, zobrazí se v horní části displeje symbol .

**Poznámka:** Je-li zapnuta funkce blokování klávesnice, je možné provádět volání na čísla tísňových volání, která jsou uložená v telefonním přístroji (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání). Zadejte číslo tísňového volání s stiskněte . Číslo je zobrazeno až po zadání všech číslic.

### Automatické zamknutí klávesnice

Klávesnici telefonu je možné nastavit tak, aby se po určité době automaticky zamkla. Prodlevu můžete nastavit v rozsahu 10 sekund až 59 minut a 59 sekund. Po uplynutí této doby se klávesnice automaticky zamkne, aby se zabránilo nechtěnému stisknutí kláves.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení* a poté *Nastavení zámku kláves*.
2. Zvolte *Automatický zámek kláves*.
3. Zvolíte-li *Zapnuto*, na displeji se zobrazí *Volba prodlevy:*. Zadejte čas.

Upozorňujeme, že klávesnice se automaticky zamkne, pokud je telefon v pohotovostním režimu a uplyne přednastavená doba prodlevy.

### Zapnutí kódu zámku klávesnice

Zámek klávesnice je možné chránit kódem. Kód zámku klávesnice je stejný, jako pěti-číselný bezpečnostní kód.

Před nastavením kódu zámku klávesnice na *Zapnuto* se ujistěte, že je zapnuto požadování PIN kódu.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení* a *Nastavení zámku kláves*.
2. Zvolte *Kód zámku kláves* a stiskněte **OK**.
3. Po zobrazení textu *Bezpečnostní kód:* zadejte Váš bezpečnostní kód a stiskněte **OK**. Viz rovněž Změna přístupových kódů na straně 69.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

4. Zvolte *Zapnuto*. Zobrazí se text *Kód zámku kláves zapnutý*.

### Odemknutí klávesnice s kódem zámku kláves

1. V pohotovostním režimu telefonu stiskněte **Uvolnit**.
2. Po zobrazení textu *Bezpečnostní kód:* zadejte Váš bezpečnostní kód a stiskněte **OK**.

Upozorňujeme, že i při aktivovaném kódu zámku klávesnice je možné přijímat hovory. Zámek kláves je znovu aktivován po dokončení hovoru.

## Nastavení tónů

V menu *Nastavení tónů* najdete stejná nastavení tónů jako v menu *Profily*, viz rovněž Profily (Menu 3) na straně 45.

### Ohlášení příchozího hovoru

Můžete definovat způsob, jak telefon upozorňuje na příchozí hlasové hovory. Zde jsou dostupné možnosti: *Vyzvánění*, *Vzrůstající*, *1 zazvonit*, *1 pípnutí* a *Vypnout*.

### Vyzváněcí tón

Nastavuje vyzváněcí tón pro hlasové hovory.

Vyzváněcí tóny můžete přijmout jako zprávu OTA (Over the Air). Pro přehrání, uložení nebo vymazání tónu stiskněte **Volby**, vyhledejte požadovaný tón a stiskněte **OK**.

### Hlasitost vyzvánění

Nastavuje hlasitost pro vyzvánění a pro tóny ohlášení zprávy.

### Skladatel

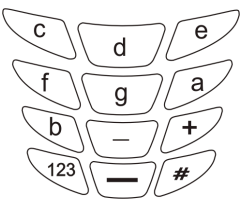
Můžete vytvořit vlastní vyzváněcí tón. Vlastní tóny jsou uvedeny na konci seznamu vyzváněcích tónů.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

## Vytvoření nového vyzváněcího tónu




1. Vyberte tón, který chcete upravit, a stiskněte **Zvolit**.
2. Zadejte požadované noty. Například stisknutím 4 GHI vložíte notu **f** (zobrazeno jako *f*). Po každém zadání noty zazní její tón (nejsou-li vypnuty tóny telefonu).
3. Nastavení vlastností noty:
   - **Délka noty:** 8 TUV zkracuje (-) a 9 WXYZ prodlužuje (+) délku noty nebo pomlky. Výchozí délka je 1/4. Délka je zobrazena před notou, např. *16d* označuje notu **d** s trváním 1/16.

     Podržení stisknutého tlačítka noty prodlužuje notu o polovinu. To je indikováno tečkou za délkou noty, např. *8.a*.
   - **Pomlka:** 0 vloží pomlku (pauzu) stejného trvání jako byla předchozí nota. Výchozí hodnota pomlky je čtvrt doby (1/4). Pomlka je indikována znakem -.
   - **Oktáva:** * nastavuje oktávu pro nové noty. Oktáva je zobrazena za notou (např. *e1*).
   - **Křížek:** # zvyšuje notu o půltón (je indikováno *#* před notou), např. *#f*. Tato volba není dostupná pro noty **e** a **b**.
4. Postup úpravy not:
   - Tlačítky ⌄ a ⌃ pohybujete kurzorem doprava nebo doleva.
   - **Smazat** vymaže notu nebo pomlku nalevo od kurzoru.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

5. Po dokončení tónu stiskněte **Volby**, vyberte jednu z níže uvedených voleb a stiskněte **OK**. *Zahrát*, *Mazat displej*, *Ukončit*.

   Pro pojmenování tónu a přidání do seznamu vyzváněcích tónů zvolte *Uložit*, pro nastavení tempa tónu (v taktech za minutu) zvolte *Tempo* nebo pro odeslání tónu v podobě textové zprávy do kompatibilního telefonu zvolte *Poslat*.

### Vibrace

Nastavujte telefon, aby při ohlašování příchozího hovoru nebo zprávy vibroval a ztišil vyzvánění. Pro vibrace můžete zvolit *Zapnout*, *Vypnout*, *Rytmicky* nebo *Vibr. pak tón*. Vibrace nejsou funkční, pokud je telefon připojen k nabíječce nebo do stolního stojanu.

### Signalizace rytm. blikáním

Nastavujte telefonu, aby při ohlašování příchozího hovoru nebo zprávy rytmicky blikalo osvětlení a ztišilo se vyzvánění.

### Tón ohlášení zprávy

Nastavuje vyzváněcí tón pro textové zprávy. Tón ohlášení zprávy můžete rovněž vybrat ze seznamu vyzváněcích tónů nebo to může být tón, který jste sami vytvořili.

### Tóny kláves

Nastavuje hlasitost tónů kláves.

### Tóny výstrahy

Nastavuje telefon, aby vydával výstražné tóny, například je-li baterie hodně vybitá nebo při hraní některé z her v telefonu. Toto nastavení nemá vliv na tóny vztahující se k síťovým službám.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

**Ohlášení**
Nastavuje telefon, aby vyzváněl pouze při příchozích hovorech náležících do zvolené skupiny volajících. Viz rovněž Skupiny volajících na straně 34.

## Nastavení příslušenství

Toto dílčí menu se zobrazí pouze v případě, že telefon je nebo byl připojen k některému z těchto příslušenství: headsety HDC-5, HDE-2, mobilní smyčka LPS-3 nebo hudební přehrávač HDR-1.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Nastavení* a *Nastavení příslušenství*.
2. Zvolte buď *Headset* nebo *HF sada*. Pro příslušenství jsou dostupná některá z níže uvedených nastavení:
   - *Standardní profil*
   - *Automatický příjem*
   - *Osvětlení*

## Nastavení zabezpečení

Telefon je vybaven všestranným bezpečnostním systémem, který zabraňuje neoprávněnému použití telefonu nebo SIM karty. Viz dále Přístupové kódy na straně 14.

**Poznámka:** Jsou-li použity bezpečnostní funkce omezující hovory (blokování hovorů, volání do uzavřené skupiny nebo volba povolených čísel), je v některých sítích možné provádět volání na čísla tísňových volání (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání).

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

### Požadavek na kód PIN

Telefon můžete nastavit tak, aby vyžadoval PIN kód SIM karty při každém zapnutí telefonu. Pro zapnutí této funkce je vyžadován PIN kód. Některé SIM karty neumožňují vypnout požadavek na kód PIN.

### Služba blokování hovorů

Pomocí této síťové služby můžete omezit volané a přijímané hovory Vaším telefonem. Pro tuto funkci je vyžadováno heslo pro blokování.

Při provádění hovoru v okamžiku, kdy je blokování hovorů aktivní, může být na displeji telefonu zobrazeno upozornění.

### Volba povolených čísel

Pokud je tato služba podporována SIM kartou, jsou Vaše odchozí hovory omezeny pouze na vybraná tel. čísla. Pro zapnutí a vypnutí této funkce nebo pro uložení, vymazání nebo upravení tel. čísel v seznamu je vyžadován PIN2 kód.

### Uzavřená skupina

V této síťové službě můžete vybrat skupinu osob, kterým můžete volat, a které mohou volat Vám. Volba *Standardní* obnovuje nastavení telefonu pro použití skupiny, na které se vlastník SIM karty dohodl s operátorem.

### Úroveň zabezpečení

Abyste zabránili neoprávněnému používání telefonu, můžete nastavit úroveň zabezpečení telefonu. Pro nastavení úrovně zabezpečení je vyžadován bezpečnostní kód. Zde jsou dostupné možnosti:

- *Žádná* - bezpečnostní kód není vyžadován.
- *Paměť* - bezpečnostní kód je vyžadován při zvolení paměti telefonního seznamu.
- *Telefon* - bezpečnostní kód je vyžadován, je-li vložena nová SIM karta.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Změníte-li úroveň zabezpečení, vyprázdní se všechny seznamy posledních volaných, přijatých a nepřijatých hovorů.

### Změna přístupových kódů

Můžete změnit následující přístupové kódy: bezpečnostní kód, PIN kód, PIN2 kód a heslo pro blokování. Kódy mohou obsahovat pouze číslice od 0 do 9. Telefon Vás vyzve k zadání aktuálního kódu a poté nového kódu. Následně Vás vyzve k ověření nového kódu jeho dalším vložením.

Nepoužívejte přístupové kódy podobné číslům tísňového volání, jako například 112. Předejdete tak nechtěnému vytáčení čísel tísňového volání.

## Obnovení nastavení z výroby

Některá nastavení menu můžete vrátit na původní hodnoty. Pro použití této funkce je vyžadován bezpečnostní kód.

# Hry (Menu 5)



**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

## Zahájení hry

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Hry* a *Zvolit hru*.
2. Zvolte *Snake II*, *Space Impact*, *Bantumi*, *Pairs II* nebo *Bumper*.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Volby hry

- *Nová hra* – zahájí novou hru.
- *Nej. výsledky* – zobrazí nejlepší výsledky.
- *Volby* – zobrazí volby konkrétní hry.
- *Pokyny* – zobrazí pokyny pro hraní hry. Textem procházejte tlačítky  a .
- *Úroveň* – umožní nastavit stupeň obtížnosti zvolené hry. Požadovanou volbu vyhledejte tlačítky  nebo  a stiskněte **OK**.
- *Pokračovat* – umožní pokračovat v přerušené hře.

## Služby her a nastavení

1. Stiskněte **Menu** a zvolte *Hry*. Zvolte *Služby her* nebo *Nastavení*.
   - Po zvolení *Služby her*, se telefon pokusí připojit k WAP stránkám Club Nokia pomocí aktivního souboru nastavení připojení.

     Jestliže se připojení nepodaří, zobrazí se chybová zpráva *Ověřit nastavení služby* a nebudete mít přístup ke službě Club Nokia ze služby WAP, jejíž soubor nastavení spojení je aktuálně aktivní. V takovém případě přejděte do menu *Služby* a aktivujte jiný soubor nastavení připojení, viz Připojení ke službě WAP na straně 85. Pokuste se znovu připojit ke službě Club Nokia.
   - Po zvolení *Nastavení* můžete pro hru nastavit volby *Zvuky*, *Osvětlení* nebo *Chvění* (funkce Vibrace musí být nastavena na *Zapnout*) na zapnuto nebo vypnuto a uložit Vaše *ID Club Nokia*.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Kalkulačka (Menu 6)



Kalkulačka v telefonu umožňuje funkce sčítání, odčítání, násobení, dělení a převodu měn.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Tato kalkulačka má omezenou přesnost a zvláště při dělení velkých čísel může docházet k zaokrouhlovacím chybám.

### Používání kalkulačky

1. Stiskněte **Menu** a zvolte *Kalkulačka*.
2. Po zobrazení '0' na displeji zadejte první číslo výpočtu. Desetinnou čárku zadáte stisknutím #.
3. Stiskněte **Volby** a zvolte *Sečíst*, *Odečíst*, *Násobit*, *Dělit* nebo *Změnit znam.*.

**Tip:** Případně stiskněte tlačítko * jednou pro sčítání, dvakrát pro odčítání, třikrát pro násobení a čtyřikrát pro dělení.

4. Zadejte druhé číslo výpočtu. Kroky 3 až 4 opakujte podle potřeby. Chcete-li opravit chybu, stiskněte **Smazat**.
5. Celkový výsledek zobrazíte po stisknutí **Volby**, vyhledání *Výsledek* a stisknutí **OK**.

### Převod měn

1. Stiskněte **Menu** a zvolte *Kalkulačka*.
2. Pro nastavení směnného kursu stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Směnný kurs* a stiskněte **OK**.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

3. Vyhledejte jednu ze zobrazených voleb a stiskněte **OK**. Zadejte směnný kurs (stisknutím # vložíte desetinnou čárku) a stiskněte **OK**.
4. Pro provedení převodu zadejte hodnotu, kterou chcete převádět, stiskněte **Volby**, vyberte *Na domácí* nebo *Na zahraniční* a stiskněte **OK**.

## Kalendář (Menu 7)



Kalendář telefonu Vám pomáhá udržovat přehled v poznámkách, seznamech hovorů, které je třeba uskutečnit, schůzkách, položkách tréninku a v připomenutí narozenin. Nastane-li datum, pro které je nastavena poznámka, narozeniny nebo upozornění na hovor, telefon Vás upozorní zvukovým signálem. Do paměti telefonu můžete uložit až 100 položek kalendáře.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

### Volby kalendáře

1. Stiskněte **Menu** a zvolte *Kalendář*.
2. Vyhledejte požadované datum a stiskněte **Volby** pro zobrazení níže uvedených funkcí. Zvolte:

- *Ukázat den* - pro zobrazení poznámek přiřazených ke konkrétnímu dni. Procházejte poznámkou (poznámkami). Pokud jste do kalendáře uložili pomocí stopek dočasnou událost, můžete ji v kalendáři zobrazit a upravit, ale nemůžete pro ni nastavit výstrahu. Poznámky ze stopek jsou indikovány ikonou , viz rovněž Stopky na straně 77.

  Pokud při čtení poznámky stisknete **Volby**, máte přístup k následujícím funkcím: *Vymazat*, *Upravit*, *Přesunout*, *Ukázat týdny*, *Poslat pozn.*, *Poslat mnoha* a *Poslat na IČ*.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

*Opakovat* - pro nastavení času opakování poznámky. Opakovaná poznámka, například každý týden, nezabere v paměti telefonu více místa než jednoduchá poznámka.

- *Zapsat pozn.* - pro napsání poznámky, viz Vytvoření poznámky v kalendáři na straně 73.
- *Ukázat týdny* - pro zobrazení kalendáře tak, že jsou vždy zobrazeny dva týdny s uvedením čísla týdne, dny a datumy.
- *Smazat pozn.* - pro vymazání zvolené poznámky (poznámek). Vyberte jednu ze zobrazených voleb, *Pro daný den*, *Postupně* nebo *Vše najednou* a stiskněte **OK**.
- *Ukázat vše* - pro zobrazení všech poznámek přiřazených ke všem dnům. Procházejte poznámkou (poznámkami). Po stisknutí **Volby** máte přístup ke stejným funkcím jako v menu *Ukázat den*. Vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.
- *Jít na datum* - přejde na požadované datum.
- *Nastavit den* - pro změnu aktuálního datumu.

## Vytvoření poznámky v kalendáři

1. Stiskněte **Menu** a zvolte *Kalendář*.
2. Vyhledejte požadované datum a stiskněte **Volby**.
3. Zvolte *Zapsat pozn.* a poté zvolte jeden z následujících typů poznámky:

- *Trénink* - je indikováno specifickou ikonou daného sportu, například pro *Hokej*. Zvolte položku ze seznamu sportů. Zadejte poznámku a datum a čas tréninku a stiskněte **OK**.

  Telefon můžete nastavit tak, aby vyzváněním upozorňoval na poznámku. Po zobrazení textu *Nastavit signál pro poznámku?* stiskněte **Ano**, zadejte datum signálu a stiskněte **OK**. Stejný postup opakujte pro zadání času. Upozorňovací tón je při zobrazování poznámek indikována ikonou .

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

- *Upomínka* je indikováno ikonou . Zadejte poznámku a datum a stiskněte **OK**.
- *Volat* je indikováno ikonou . Zadejte požadované tel. číslo nebo jej vyhledejte v telefonním seznamu a dále zadejte datum, kdy má být volání provedeno. Poté stiskněte **OK**. Tento postup zopakujte pro zadání času volání.
- *Jednání* - je indikováno ikonou . Zadejte poznámku a datum jednání a stiskněte **OK**. Tento postup zopakujte pro zadání času jednání.
- *Narozeniny* - je indikováno ikonou . Zadejte jméno osoby, datum narození (včetně roku) a stiskněte **OK**. Každý rok se v den narozenin zobrazí poznámka a věk dané osoby.

## Infračervený (Menu 8)



V tomto menu můžete nastavit telefon pro přijímání dat přes infračervený (IČ) port telefonu. Pro použití IČ propojení musí být zařízení, se kterým chcete propojení navázat, kompatibilní s IrDA. Přes IČ port telefonu můžete odesílat a přijímat data, například vizitky (jména a tel. čísla v telefonním seznamu) a poznámky z kalendáře.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

### Odesílání a přijímání dat přes IČ port

1. Zajistěte, aby IČ porty zdrojového a cílového přístroje směřovaly na sebe a aby mezi nimi nebyla žádná překážka. Oba IČ porty by od sebe měly být vzdáleny maximálně jeden metr.
2. Pro přijmutí dat do telefonu zvolte menu *Infračervený* a stiskněte **Zvolit** pro aktivaci IČ portu.
3. Uživatel telefonu, ze kterého budou data odesílána, zahájí přenos dat zvolením odpovídající IČ funkce.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Nedojde-li k zahájení přenosu dat během dvou minut po aktivaci IČ portu, je propojení zrušeno a musí být znovu navázáno.

Nemiřte infračerveným paprskem do očí a dbejte, aby se infrazářiče vzájemně nerušily. Tento přístroj je laserový produkt 1. třídy.

Viz dále Odeslání a přijmutí vizitky na straně 32, Faxové nebo datové volání na straně 51 a Odeslání poznámky přes IČ port v Kalendář (Menu 7) na straně 72.

**Indikátor IČ propojení**

- Je-li ikona zobrazena nepřerušovaně, je IČ propojení aktivní a telefon je připraven pro odesílání nebo přijímání dat přes IČ port.
- Pokud ikona bliká, pokouší se telefon o navázání propojení s druhým zařízením nebo bylo propojení přerušeno.

## Další funkce (Menu 9)



V menu *Další funkce* najdete funkce měřiče pro odpočítávání, stopky a teploměr, které můžete použít například při sportu. Dále je v tomto menu editor obrázků, ve kterém můžete vytvářet, upravovat a ukládat obrázky v telefonu.

### Měřič pro odpočítávání

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Můžete zvolit buď *Normál. měřič* pro nastavení času pro jednoduché úkoly nebo *Měřič intervalu* pro ukládání časových úseků, například, pro sportovní činnosti. Normální i intervalový měřič je možné restartovat.

### Nastavení normálního měřiče

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Měřič pro odpočítávání*.
2. Zvolte *Normál. měřič*.
3. Zadejte čas v hodinách a minutách a stiskněte **OK**.

   Po zobrazení textu *Poznámka k měřiči* můžete napsat vlastní poznámku, která se zobrazí po uplynutí nastavené doby.

Pro zastavení měřiče nebo změnu času stiskněte **Menu**, vyhledejte *Další funkce* a poté *Měřič pro odpočítávání*. Zvolte *Zastavit měřič* pro vypnutí měřiče nebo *Změnit čas* pro nastavení času, viz výše.

### Nastavení měřiče intervalů

Pokud ještě intervaly nebyly uloženy:

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Měřič pro odpočítávání*.
2. Zvolte *Měřič intervalu* a *Přidat měřič*.
3. Za text *Název měřiče:* zadejte název a stiskněte **OK**. Za text *Délka interv.:* zadejte čas v hodinách a minutách a stiskněte **OK**.

   Při pozdějším prohlížení uložených intervalů je zobrazen název intervalu.

   Za text *Pozn. k interv.:* můžete napsat vlastní poznámku, která se zobrazí při dosažení nastaveného času.
4. Stiskněte **Volby** a zvolte



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

*Upravit interv.* - pro změnu času aktuálního intervalu.

*Přidat interval* - pro přidání nového intervalu za aktuálně zvolený interval.

Do paměti měřiče pro odpočítávání můžete uložit až 5 intervalů. Po naplnění paměti telefon zobrazí seznam intervalů. Pro vymazání jedné položky ze seznamu stiskněte **Smazat** a potvrďte operaci stisknutím **OK**.

*Smazat interv.* - pro vymazání aktuálního intervalu.

*Spustit měřič* - pro zahájení měření času. Pokud jste pro jeden měřič intervalů uložili více intervalů, zahájí se odpočítávání prvního intervalu.

Pokud jste již uložili intervaly do paměti telefonu:

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Měřič pro odpočítávání*.
2. Zvolte *Měřič intervalu*.

   Telefon zobrazí seznam uložených intervalů. Po stisknutí **Volby** máte přístup k dílčím menu, ve kterých můžete spustit, zobrazit, upravit nebo vymazat časovač nebo přidat nový interval.

Je-li měřič pro odpočítávání v činnosti, je v pohotovostním režimu na displeji zobrazena ikona .

## Stopky

Pomocí stopek můžete měřit čas určité činnosti, zaznamenávat mezičasy nebo časy kol. V průběhu měření času je možné používat i ostatní funkce telefonu.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Používání stopek vybíjí baterii a může omezit provozní dobu telefonu. Při provádění jiných operací s telefonem neponechávejte stopky běžet na pozadí.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

### Měření času a zaznamenání mezičasů

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce*, *Stopky* a *Dělené měření*.

   Bylo-li měření času přepnuto na pozadí, například z důvodu příchozího hovoru, můžete zvolit *Pokračovat*.

2. Pro zahájení měření času stiskněte **Start**. Vždy, když chcete zaznamenat mezičas, stiskněte **Dělené**. Zaznamenané mezičasy jsou na displeji uvedeny pod běžícím celkovým časem. Mezičasy můžete procházet.
3. Stisknutím **Stop** ukončíte měření času.
4. Stiskněte **Volby** a zvolte

   *Start* - pro pokračování v měření času od poslední naměřené události.

   *Uložit* - pro uložení času do paměti stopek nebo *Uložit do kal.* pro uložení času jako poznámku do kalendáře. Zadejte název měřeného času a stiskněte **OK**. Není-li zadán žádný název, bude jako nadpis použit celkový čas.

   *Vynulovat* - pro vynulování času bez jeho uložení.

### Měření času kola

1. V menu *Další funkce* zvolte *Stopky* a *Měř. času kola*.
2. Stisknutím **Start** zahájíte měření času a stisknutím **Kolo** zaznamenáte čas kola.
3. Stisknutím **Stop** zastavíte měření času kola.
4. Stiskněte **Volby** a nyní můžete uložit nebo vynulovat časy kol. Viz Měření času a zaznamenání mezičasů výše.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

### Zobrazení nebo vymazání časů

Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Stopky*. Zvolte

- *Ukázat posl.* - pro zobrazení posledního měření času. Tato volba je dostupná pouze v případě, že stopky nebyly vynulovány
- *Ukázat časy* - pro zobrazení seznamu názvů nebo časů uložených v paměti stopek. Po stisknutí **Volby** můžete zvolit *Vymazat časy* pro vymazání času nebo

  *Uložit do kal.* pro uložení zaznamenaného času do kalendáře. Názvy a časy poznámky stopek můžete v kalendáři zobrazit a upravit a nebo je poslat jako poznámku stopek do jiného kompatibilního telefonu. Viz Kalendář (Menu 7) na straně 72.
- *Vymazat časy* - pro vymazání zvoleného času(ů). Vyberte jednu ze zobrazených voleb, *Všechny* nebo *Po jednom* a stiskněte **OK**.

## Teploměr

Teploměr v telefonu Vám umožňuje změřit přibližnou teplotu svého okolí. Výsledek měření se zobrazí ve stupních Celsia a Fahrenheita. Funkce Teploměr není určena pro profesionální použití.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Teploměr*.
2. Pro získání nejlepších výsledků umístěte telefon po dobu měření na rovnou plochu do bezvětří.

   Dokud telefon nezíská přesné údaje o teplotě, hodnota na displeji bliká. Oba údaje jsou poté zaokrouhleny na nejbližší celé číslo.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Editor obrázků

Editor obrázků můžete použít pro vytvoření, upravení a uložení obrazových zpráv a klipartů nebo upravení obrázků z telefonu. Obrázky můžete upravovat rovněž v menu *Obrazové zprávy*, viz Obrazové zprávy na straně 49.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Další funkce* a *Obrázkový editor*. Zvolte

   *Pokračovat* - pro obnovení procesu kreslení po, například, provedení hovoru.

   *Vytvořit nový* - pro vytvoření nového obrázku.

   *Upravit stáv.* - pro upravení Vašich vlastních nebo existujících obrázků uložených v telefonu.
2. Zvolte formát obrázku: *Obr. zpráva* nebo *Sada obrázků*.
3. Nakreslete obrázek a stiskněte *Uložit*.

   Není-li v paměti místo pro nové obrázky, zvolte ze seznamu starší obrázek a stiskněte **Vyměnit**. Pro uložení klipartu vyhledejte tlačítky a místo, kam jej chcete uložit, a stiskněte **Použít**.

### Kreslení obrázku

- **Pero:** Můžete kreslit perem, které se pohybuje spolu s kurzorem. Zvolte *Pero zapnout* pro kreslení nebo *Pero vypnout* pro ukončení kreslení. Při *Pero vypnout* můžete přesunout pero na jiné místo obrázku.

**Tip:**Pro rychlé zapnutí nebo vypnuté této volby stiskněte nebo .



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

- **Kurzor:** Kurzorem můžete pohybovat těmito tlačítky: 2 a 8 pro pohyb kurzorem nahoru a dolů, 4 a 6 pro pohyb doleva a doprava. Tlačítka 1, 3, a 9 odpovídají čtyřem diagonálním směrům.

  Stiskněte odpovídající tlačítko jednou pro pohyb kurzorem o jeden pixel. Pro nepřerušovaný pohyb kurzorem podržte odpovídající tlačítko stisknuté.

  Střed kurzoru zobrazuje aktuální barvu pixelu pod ním. Stisknutím 5 změníte barvu pixelu z černé na bílou nebo obráceně.

### Volby kreslení

Při kreslení stiskněte **Volby**. Zobrazí se tyto položky: *Barva*, *Vložit*, *Výplň*, *Smazat vše*, *Převr. barvy*, *Uložit jako*, *Uložit*, *Vrátit*. Zvolte

- *Barva* - pro změnu barvy kreslené čáry. Dostupné volby jsou *Černá*, *Bílá* nebo *Tečkovaná*. Barvu můžete rychle změnit i stisknutím #.
- *Vložit* - pro vložení čáry, obdélníku, kruhu, textu nebo klipartu do Vašeho obrázku. Vyberte požadovanou volbu a stiskněte **Vložit**. Pro nakreslení čáry, obdélníku nebo kruhu použijte tlačítka číslic.

  Zvolením *Výplň* vyplníte uzavřenou plochu aktuálně aktivní barvou. Přemístěte kurzor na požadovanou plochu a stiskněte **Výplň**. Volbou *Převr. barvy* změníte černou barvu obrázku na bílou a bílou na černou. Volbou *Uložit jako* uložíte obrázek jako obrázkovou zprávu nebo jako klipart.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Služby WAP (Menu 10)



V tomto menu můžete používat mnoho různých služeb WAP (Wireless Application Protocol), jako jsou bankovnictví, online hry a zábava. Tyto služby jsou specificky uzpůsobené pro mobilní telefony a jsou zajišťovány provozovateli služeb WAP.

**Poznámka:** Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Informace o dostupných službách WAP, jejich cenách a tarifech získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby WAP, jehož službu chcete použít. U poskytovatele služby získáte rovněž pokyny pro používání jejich služeb.

Služby WAP používají na WAP stránkách jazyk WML (Wireless Mark-Up Language). Běžné WWW stránky, které používají jazyk HTML (Hyper Text Mark-Up language), není možné na telefonu zobrazovat.

## Základní kroky pro otevření a používání služeb WAP

1. Opatřete si nastavení spojení potřebné pro připojení ke službě WAP, kterou chcete použít.
2. Uložte nastavení spojení.

   Viz Nastavení telefonu pro používání služeb WAP na straně 83 a Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP na straně 88.
3. Připojte se (zavolejte odpovídající tel. číslo) k dané WAP službě. Viz Připojení ke službě WAP na straně 85.
4. Nyní můžete zahájit procházení stránkami služby WAP. Viz Procházení stránkami služby WAP na straně 86.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

5. Ukončíte-li procházení WAP stránkami, odpojte spojení se službou WAP. Viz Ukončení spojení WAP na straně 88.

## Nastavení telefonu pro používání služeb WAP

Nastavení spojení můžete získat jako textovou zprávu od operátora sítě nebo provozovatele služby nabízejícího službu WAP, kterou chcete použít. Podrobnější informace získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby. Případně navštivte stránky Club Nokia na adrese www.club.nokia.com.

Nastavení můžete rovněž zadat ručně. Odpovídající nastavení získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby. Nastavení WAP může být dostupné například na WWW stránce operátora sítě nebo provozovatele služby.

### Uložení nastavení spojení přijatého v podobě textové zprávy

Po obdržení nastavení spojení v podobě textové zprávy se na displeji zobrazí text *Přijato nastavení služby*.

- Pro uložení a aktivaci přijatého nastavení stiskněte **Volby** a zvolte *Uložit*.
- Chcete-li před uložením přijaté nastavení nejprve zobrazit, stiskněte **Volby** a zvolte *Ukázat*.

  Pro návrat do seznamu voleb stiskněte **Zpět** a poté stiskněte **Uložit**.

### Ruční zadání nastavení spojení

Odpovídající nastavení získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby.

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a *Nastavení*.
2. Zvolte *Nastavení spojení*, vyhledejte soubor nastavení spojení a stiskněte **Volby**.

   Soubor je souhrn nastavení potřebných pro připojení ke službě WAP.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

3. Zvolte *Upravit* a poté postupně vybírejte všechna níže uvedená nastavení. Postupně zadávejte jednotlivé údaje.
   - *Domovská str.*: zadejte adresu domovské stránky služby WAP, kterou chcete použít (tečku zadáte stisknutím ), a stiskněte **OK**.
   - *Typ relace*: zvolte *Trvalé spojení* nebo *Dočas. spojení*.
   - *Zabezpečení spojení*: zvolte *Zapnuto* nebo *Vypnuto*.

     Je-li zabezpečení spojení nastaveno na *Zapnuto*, telefon se pokusí navázat zabezpečené spojení se službou WAP. Není-li zabezpečené spojení dostupné, nebude spojení navázáno. Chcete-li se přesto spojit i pomocí nezabezpečeného spojení, musíte nastavit zabezpečení spojení na *Vypnuto*.
   - *Nosič dat*: zvolte *GSM data*. Informace o cenách, rychlosti spojení a další informace získáte u operátora sítě nebo provozovatele služby.
   - *Vytáčené číslo*: zadejte číslo a stiskněte tlačítko **OK**.
   - *IP adresa*: zadejte adresu (stisknutím vložíte tečku) a stiskněte **OK**.
   - *Typ autentizace*: vyberte *Zabezpečený* nebo *Normální* a stiskněte **Zvolit**.
   - *Typ datového volání*: zvolte *Analogový* nebo *ISDN*.
   - *Rychlost datového volání*: zvolte rychlost, kterou chcete použít, nebo zvolte *Automatická*. Volba *Automatická* je dostupná pouze v případě, že aktuální typ datového volání je *Analogový*. Skutečná rychlost datového volání je závislá na provozovateli služby.
   - *Jméno uživatele*: zadejte jméno uživatele (stisknutím vložíte tečku) a stiskněte **OK**.
   - *Heslo*: zadejte heslo a stiskněte **OK**.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

4. Po upravení všech požadovaných nastavení můžete změnit název skupiny nastavení. Stiskněte **Zpět** a poté **Volby**, zvolte *Přejmenovat* a stiskněte **Zvolit**. Zadejte požadované jméno a stiskněte **OK**.

   Nastavení jsou nyní uložena a můžete se připojit ke službě WAP. Viz Připojení ke službě WAP na straně 85.

## Připojení ke službě WAP

Nejprve se ujistěte, že je aktivováno nastavení spojení služby WAP, kterou chcete použít.

Aktivace nastavení:

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a *Nastavení*.
2. Vyhledejte *Nastavení spojení*, zvolte odpovídající skupinu nastavení a stiskněte **Volby**.
3. Zvolte *Aktivovat*.

Nyní se můžete připojit ke službě WAP. Vyberte jednu z následujících tří voleb:

- Otevření domovské stránky služby WAP:
  Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a poté *Domů*.

  **Tip:** V pohotovostním režimu máte rychlý přístup k domovské stránce služby WAP podržením stisknutého tlačítka 0.

- Volba záložky služby WAP:
  Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a poté *Záložky*. Vyhledejte záložku, kterou chcete použít, a stiskněte **Volby**. Zvolte *Jdi na*.

  Pokud záložka nepracuje s aktuálním aktivním souborem nastavení spojení, zobrazí se text *Ověřit nastavení služby*. Aktivujte jiný soubor nastavení spojení a zkuste to znovu. Nebo:

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

- Zadání adresy služby WAP:
  Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a poté *Jdi na adresu*. Zadejte adresu služby WAP (stisknutím * vložíte speciální znaky) a stiskněte **OK**.

  Před adresu není nutné zadávat prefix "http://", protože bude přidán automaticky. Používáte-li jiný protokol než http, zadejte odpovídající prefix.

## Procházení stránkami služby WAP

Po navázání spojení se službou WAP můžete zahájit procházení WAP stránkami.

Funkce kláves telefonu se může lišit při použití různých služeb WAP. Postupujte podle doprovodných textů na displeji. Podrobnější informace získáte u poskytovatele služby WAP.

### Obecná vodítka pro použití kláves

- Tlačítka  a  použijte pro procházení stránkou WAP a zvýraznění požadované položky.
- Stisknutím  zvolte zvýrazněnou položku.
- Podržením stisknutého tlačítka  se odpojíte od služby WAP a ukončíte hovor.
- Tlačítka  až  slouží pro zadávání písmen a čísel, tlačítko  pro zadávání speciálních znaků.
- Některé nebo všechny následující volby jsou při probíhajícím WAP spojení k dispozici. Stiskněte **Volby** a zvolte požadovanou volbu.

  *Domů*: vrátí Vás na domovskou stránku služby WAP.

  *Znovu zavést*: obnoví načtení stránky WAP.

  *Zvolit*: zvolí odkaz nebo jinou zvýrazněnou položku na stránce WAP.

  *Zpět*: vrátí Vás na předchozí otevřenou stránku WAP.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

*Nastavení vzhledu*: můžete lámat textové řádky a skrýt obrázky stránky WAP. Podrobnější informace naleznete v kapitole Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP na straně 88.

*Záložky*: můžete spravovat záložky, např. uložit aktuální stránku WAP jako záložku. Podrobnější informace naleznete v kapitole Správa záložek na straně 88.

*Přijaté služby*: zobrazí seznam zpráv služeb, viz Přijaté služby na straně 89.

*Použít číslo*: zkopíruje číslo z aktuální stránky WAP pro uložení do seznamu nebo vytočení. Ukončí hovor. Obsahuje-li stránka WAP několik čísel, můžete vybrat požadované číslo.

*Jdi na adresu*: můžete se připojit k požadované stránce WAP. Zadejte adresu stránky WAP (stisknutím 1 vložíte tečku) a stiskněte **OK**.

*Smazat paměť*: vymaže vyrovnávací paměť telefonu, viz Vyrovnávací paměť na straně 90.

*Info o zabezp.*: Zobrazí informaci, zda je spojení zabezpečené.

*Ukončit*: ukončí procházení stránkami a odpojí hovor.

*Ukázat obr.*: můžete pohybovat obrázky nebo animovanými obrázky, které nemohou být celé zobrazeny na displeji. Tlačítky a (nebo 8 a 2) procházíte nahoru a dolů, tlačítky 4 a 6 doleva a doprava.

Po stisknutí **Volby** se zobrazí následující položky: *Další obrázek*, *Předchozí obr.* nebo *Uložit obrázek*. Pomocí volby *Uložit obrázek* můžete uložit obrázky pro použití v obrazových zprávách nebo jako spořič obrazovky. Animované obrázky můžete použít jako spořič obrazovky. Je-li ukládaný obrázek příliš velký, než aby jej bylo možné použít v obrázkové zprávě nebo jako spořič obrazovky, pohybujte zobrazeným výběrovým rámečkem po obrázku a zvolte část obrázku, kterou chcete uložit. Poté stiskněte **Zvolit**.

Animované obrázky uložené ze stránek WAP není možné použít v obrazových zprávách.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Ukončení spojení WAP

Při používání služby WAP:

- Stiskněte **Volby** a zvolte *Ukončit*. Po zobrazení textu *Ukončit vyhledávání?* stiskněte **Ano**.

  Telefon ukončí spojení ke službě WAP a ukončí hovor.

## Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a *Nastavení*.
2. Zvolte *Nastavení vzhledu*.
3. Zvolte *Přetáčení textu* nebo *Ukázat obrázky*.
4. Pro *Přetáčení textu* zvolte *Zapnuto* nebo *Vypnuto* a pro *Ukázat obrázky* zvolte *Ano* nebo *Ne*.

   Je-li *Přetáčení textu* nastaveno na *Zapnuto*, text bude zobrazen na následujícím řádku, pokud není celý viditelný na jednom řádku.

   Je-li *Ukázat obrázky* nastaveno na *Ne*, nebudou zobrazeny žádné obrázky obsažené na stránce WAP. Tím se urychlí procházení stránkami WAP, které obsahují mnoho obrázků.

## Správa záložek

Do paměti telefonu můžete uložit adresy WAP stránek jako záložky.

1. **Není-li spojení ke službě WAP aktivní**

   - Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a poté *Záložky*.

   **Je-li spojení ke službě WAP aktivní**

   - Stiskněte **Volby** a zvolte *Záložky*.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

2. Vyhledejte záložku, kterou chcete použít, a stiskněte **Volby**.
   - *Přidat záložku*: novou záložku můžete vytvořit i bez připojení ke službě WAP. Zadejte adresu stránky WAP a stiskněte **OK**. Zadejte název stránky WAP a stiskněte **OK**.
   - *Jdi na*: provede připojení ke stránce WAP, přiřazené k záložce.
   - *Upravit*: pro upravení zvolené záložky.
   - *Vymazat*: pro vymazání zvolené záložky.
   - *Poslat zálož.*: pro odeslání zvolené záložky v podobě textové zprávy do jiného telefonu.

   Pomocí funkce *Uložit záložku* můžete uložit aktuální stránku WAP jako záložku. Zadejte adresu stránky WAP a stiskněte **OK**. Zadejte název stránky WAP a stiskněte **OK**.

## Přijaté služby

Telefon je schopen přijímat zprávy služeb, které rozesílá Váš provozovatel služby. Zprávy služby upozorňují například na nová témata a mohou obsahovat například textové zprávy nebo adresy služby WAP.

1. **Otevření přijatých služeb v době, kdy není spojení ke službě WAP aktivní**

   Obdržíte-li zprávu služby, zobrazí se na displeji text *1 zpráva služeb přijata*. Pro otevření složky *Přijaté služby* stiskněte **Ukázat**.

   Pokud stisknete **Odejít**, zpráva bude přesunuta do složky *Přijaté služby*. Pro otevření složky *Přijaté služby* později stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a *Přijaté služby*.

   **Je-li spojení ke službě WAP aktivní**

   Stiskněte **Volby** a zvolte *Přijaté služby*.

2. Vyhledejte požadovanou zprávu a stiskněte **Volby**.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Zvolením *Načíst* aktivujte WML prohlížeč a načtěte označený obsah.

Zvolením *Detaily* zobrazíte podrobné informace o upozornění služby.

Volbou *Smazat* vymažete zvolené upozornění služby.

### Nastavení telefonu pro příjem zpráv služby

Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby*, *Nastavení*, *Nastavení pro přijaté služby* a *Zprávy služeb*. Pro nastavení telefonu, aby přijímal zprávy, zvolte *Zapnuto*. Pokud zvolíte *Vypnuto*, telefon nebude zprávy služeb přijímat.

## Vyrovnávací paměť

Informace nebo služby, kterými jste procházeli, jsou dočasně uloženy ve vyrovnávací paměti telefonu.

**Poznámka:** Informace nebo služby, kterými jste procházeli, jsou uloženy ve vyrovnávací paměti telefonu. Vyrovnávací paměť slouží k dočasnému ukládání dat. Jestliže jste se pokoušeli o přístup nebo jste používali služby, při kterých bylo vyžadováno heslo (například k Vašemu bankovnímu účtu), vymažte po každém použití vyrovnávací paměť telefonu.

Vymazání vyrovnávací paměti:

- Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a *Smazat paměť*.

## Autorizační certifikáty

Při používání služeb WAP, jako jsou například služby bankovnictví, je vyžadován autorizační certifikát. Použití certifikátů pomáhá zlepšit bezpečnost spojení mezi telefonem a branou služby WAP nebo serverem WAP, v případě, že je volba *Zabezpečení spojení* nastaveno na *Zapnuto*.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

Pokud WAP podporuje autorizační certifikáty, můžete certifikát zavést ze stránky WAP. Po zavedení můžete certifikát zobrazit a poté uložit nebo vymazat. Uložíte-li jej, je certifikát přidán do seznamu certifikátů v telefonu.

O autentičnosti WAP brány nebo WAP serveru se můžete ubezpečit kontrolou patřičného certifikátu v telefonu.

Jestliže není možné ověřit totožnost WAP brány nebo WAP serveru, totožnost WAP brány nebo serveru neodpovídá, nebo pokud nemáte v telefonu správný certifikát, zobrazí se na displeji telefonu upozornění.

**Zobrazení seznamu autorizačních certifikátů:**

1. Stiskněte **Menu**, zvolte *Služby* a *Nastavení*.
2. Zvolte *Potvrzení autorizace*.

**Ikona zabezpečení**

Je-li při WAP připojení zobrazena ikona zabezpečení ( ), je datový přenos mezi telefonem a WAP branou nebo WAP serverem (podle nastavení *IP adresa* v menu *Nastavení spojení*) kódován a zabezpečen.

Tato ikona však neindikuje, že je zabezpečen datový přenos mezi branou a serverem s obsahem služby (místo, kde je uložen požadovaný zdroj). Zabezpečení datového přenosu mezi branou a serverem s obsahem služby by měl zajistit provozovatel služby.

## Služby SIM (Menu 11)



Spolu s funkcemi dostupnými v telefonu může doplňkové služby poskytovat i Vaše SIM karta. Tyto služby jsou dostupné v tomto menu. Menu 11 je zobrazeno

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

pouze v případě, že je podporováno SIM kartou. Název a obsah tohoto menu závisí na dostupných službách.

**Poznámka:** Informace o dostupnosti, poplatcích a o používání služeb SIM získáte u prodejce SIM karty, tj. operátora sítě, provozovatele služeb nebo smluvního prodejce.

Telefon můžete nastavit tak, aby zobrazoval potvrzovací zprávy při používání služeb SIM, zvolením volby *Zapnout* v položce *Potvrdit aplikace SIM* v menu *Nastavení telefonu*.

Upozorňujeme, že přístup k těmto službám může vyžadovat odeslání SMS nebo zavolání, což mohou být placené služby.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# 7. Informace o bateriích

## Nabíjení a vybíjení

Telefon je vybaven baterií, kterou je možné opakovaně nabíjet.

Uvědomte si, prosím, že plného výkonu nové baterie je dosaženo až po dvou nebo třech cyklech úplného vybití a nabití baterie!

Baterie může být mnohokrát opětovně nabita (řádově stovky nabití), po určitém čase ji však bude třeba vyměnit. Pokud se čas, po který je přístroj v provozu (doba, po kterou hovoříte a doba, kdy je přístroj v pohotovosti), výrazně zkrátí, je třeba zakoupit novou baterii.

Používejte pouze baterie schválené výrobcem telefonu a dobíjejte je pouze schválenými nabíječkami. Nepoužíváte-li nabíječku, odpojte ji od elektrické sítě. Neponechávejte baterii připojenou k nabíječce dobu delší než týden; přebíjení může zkrátit její životnost. Je-li plně nabitá baterie ponechána bez použití, dojde po čase k jejímu samovolnému vybití.

Extrémní teploty mohou ovlivnit schopnost nabíjení baterie.

Používejte baterie pouze ke stanovenému účelu.

Nikdy nepoužívejte poškozenou baterii ani nabíječku.

Baterii nezkratujte. K náhodnému zkratování může dojít, pokud kovový předmět (mince, sponka nebo pero) způsobí přímé spojení pólů + a - baterie (kovové proužky na baterii), například když náhradní baterii přenášíte v kapse nebo tašce. Zkratování baterie může poškodit baterii nebo předmět, který zkrat způsobil.

Ponecháním baterie na horkém nebo chladném místě, například v uzavřeném voze v létě nebo v zimě, se omezí její kapacita a životnost. Vždy se pokuste baterii uchovat v teplotním rozsahu 15°C až 25°C. Telefon s horkou nebo chladnou baterií může dočasně přestat pracovat, přestože je baterie zcela nabitá. Výkon baterie je částečně omezen při teplotách pod bodem mrazu.

Nevhazujte baterie do ohně!

Baterie likvidujte v souladu s místním nařízením (např. recyklujte). Neodhazujte je do domovního odpadu.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# PÉČE A ÚDRŽBA

Telefon je produktem moderní technologie a kvalitního zpracování. Následující doporučení vám pomohou dodržet podmínky pro firemní záruky a využívat přístroj po mnoho let.

- Ukládejte telefon a všechny jeho součásti a příslušenství mimo dosah malých dětí.
- Uchovávejte telefon v suchu. Srážky, vlhkost a všechny typy kapalin mohou obsahovat minerály, které způsobují korozi elektronických obvodů.
- Nepoužívejte ani neponechávejte telefon v prašném prostředí. Mohlo by dojít k poškození jeho pohyblivých součástí.
- Neponechávejte telefon v horku. Vysoké teploty zkracují životnost elektronických zařízení, poškozují baterie a deformují či poškozují plastové součásti.
- Neponechávejte telefon v chladu. Při zahřívání telefonu (na provozní teplotu) se uvnitř sráží vlhkost, která může poškodit elektronické obvody.
- Nepokoušejte se telefon otevřít. Neodborné zacházení jej může poškodit.
- Nedovolte, aby telefon upadl na zem nebo byl vystaven silným otřesům. Nešetrné zacházení může poškodit jeho vnitřní elektronické obvody.
- Při čištění telefonu nepoužívejte chemikálie, rozpouštědla ani silné čistící prostředky.
- Telefon nepřebarvujte. Barva může zalepit pohyblivé součásti přístroje a omezit jeho správnou funkci.
- Používejte pouze dodanou nebo schválenou výměnnou anténu. Neschválené antény, modifikace nebo přípojky mohou telefon poškodit a mohou porušit nařízení určená pro rádiová zařízení.

Všechna výše uvedená doporučení použijte odpovídajícím způsobem na telefon, baterii, nabíječku nebo libovolné příslušenství. Pokud některé nepracuje správně, odneste jej do nejbližšího kvalifikovaného servisu. Servisní pracovníci vám pomohou a v případě nutnosti i zařídí odbornou opravu.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE



## Bezpečnost silničního provozu

S přístrojem drženým v ruce během jízdy vozidlem netelefonujte. Telefon odkládejte do držáku; nepokládejte jej na sedadlo spolujezdce ani na jiná místa, odkud by se mohl při nehodě nebo prudkém zabrzdění uvolnit.

V první řadě vždy dbejte na bezpečnost silničního provozu!

## Provozní prostředí

Dodržujte všechna zvláštní nařízení, která se týkají provozu mobilních telefonů a vypínejte jej vždy, když je jeho používání zakázáno nebo když je nebezpečí, že by jeho provoz mohl být zdrojem rušení nebo ohrožení.

Telefon používejte pouze v normální pracovní poloze.

Části telefonu jsou magnetické. K telefonu mohou být přitahovány kovové materiály; osoby se sluchadly by neměly držet telefon u ucha se sluchadlem. Telefon vždy zajistěte v držáku, protože kovové materiály by mohly být přitahovány jeho sluchátkem. Do blízkosti telefonu neukládejte kreditní karty nebo jiná magnetická záznamová média, protože by mohlo dojít k vymazání jejich informací.

## Elektronická zařízení

Většina moderních elektronických zařízení je chráněna před působením rádiových frekvencí (RF). Některá elektronická zařízení však nemusejí být chráněna před rádiovými frekvencemi, které vysílá váš bezdrátový telefon.

### Kardiostimulátor

Výrobci kardiostimulátorů doporučují, aby mezi kardiostimulátorem a bezdrátovým telefonem byla dodržena minimální vzdálenost 20 cm, která zaručí, že kardiostimulátor nebude telefonem rušen. Tato doporučení vycházejí z nezávislých pozorování, provedených výzkumným ústavem Wireless Technology Research. Osoby s kardiostimulátorem:

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

- By měly vždy udržovat minimální vzdálenost 20 cm mezi kardiostimulátorem a zapnutým telefonem;
- By neměly by přenášet telefon v náprsní kapse;
- By měly při telefonování přikládat telefon k uchu na vzdálenější straně, aby se zmenšila možnost rušení kardiostimulátoru.
- By měly, za předpokladu že cítí rušení kardiostimulátoru, telefon okamžitě vypnout.

### Sluchadla

Některé digitální mobilní telefony mohou působit rušení některých sluchadel. V případě takového rušení kontaktujte poskytovatele služeb.

### Ostatní zdravotnická zařízení

Funkce všech zařízení, pracujících na principu rádiového přenosu (včetně mobilních telefonů) může způsobovat interference (rušení) nesprávně chráněných zdravotnických zařízení. Informace, týkající se chránění přístrojů před působením rádiových frekvencí (RF), získáte od lékaře nebo výrobce zdravotnického zařízení. Telefon vypínejte ve zdravotnických zařízeních, pokud jste k tomu místním nařízením vyzváni. Nemocnice nebo zdravotnická zařízení mohou používat přístroje, které jsou citlivé na signály RF.

### Vozidla

Signály RF mohou ovlivnit nesprávně instalované nebo nedůsledně chráněné elektronické systémy motorových vozidel (např. elektronické systémy vstřikování paliva, elektronické protiblokovací systémy brzd (ABS), elektronické tempomaty a systémy airbagů). Bližší informace získáte od výrobce vozidla, nebo jeho obchodního zastoupení. Měli byste rovněž kontaktovat výrobce příslušenství, která byla do vozidla přidána.

### Místní nařízení

Vypínejte telefon, pokud je to místním nařízením vyžadováno.


©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Výbušná prostředí

Vypínejte telefon tam, kde je nebezpečí výbuchu a dodržujte zde všechna nařízení a příkazy. Jiskření v takovýchto prostorech může způsobit výbuch nebo požár, při kterých hrozí nebezpečí osobního poranění nebo úmrtí.

Doporučujeme uživatelům, aby vypínali přístroj v prostoru čerpacích stanic. Uživatelům připomínáme, aby dodržovali všechna omezení, týkající se používání rádiových zařízení ve skladech pohonných hmot (sklady paliv a prodejní prostory), v chemických továrnách, nebo v místech, kde se provádí odstřel.

Výbušná prostředí jsou často, ale ne vždy, viditelně označena. Patří mezi ně podpalubí lodí; prostory pro převážení nebo ukládání chemikálií; vozidla používající kapalné ropné plyny (např. propan a butan); prostory, kde je v atmosféře zvýšená koncentrace chemikálií nebo malých částic (například obilný prach nebo metalické prášky); a další prostory, ve kterých se za normálních podmínek doporučuje vypnout motor vozidla.

## Vozidla

Opravovat nebo instalovat telefon do vozidla by měl pouze zkušený servisní pracovník. Neodborný servis nebo instalace mohou být nebezpečné a mohou způsobit zánik záruk, poskytovaných na zařízení.

Pravidelně kontrolujte, jestli je veškeré příslušenství mobilního telefonu ve vozidle správně instalováno a jestli správně pracuje.

Neukládejte ani nepřenášejte hořlavé kapaliny, plyny nebo výbušné materiály ve stejném prostoru, ve kterém je uložen telefon, jeho části a příslušenství.

U vozidel vybavených airbagy si uvědomte, že airbagy při aktivaci vyvíjejí značnou sílu. Neumísťujte žádné předměty, včetně instalovaného nebo přenosného příslušenství bezdrátového telefonu, na kryty airbagů ani do prostoru, do kterého se airbagy v případě nárazu aktivují. Pokud je příslušenství bezdrátového telefonu ve vozidle nesprávně instalováno a dojde k aktivaci airbagů, může dojít k vážnému osobnímu poranění.

Používání telefonu v letadle je zakázáno. Před vstupem do letadla vypněte telefon. Použití bezdrátových telefonů v letadlech může být pro provoz letadla nebezpečné, může narušit telefonní síť a může být i nezákonné.

Nedodržení uvedených pravidel může vést k pozastavení či odepření přístupu k telefonním službám, soudnímu postihu, případně obojímu.

©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

## Tísňová volání

**Důležité:**

Tento přístroj, stejně jako ostatní bezdrátové telefony, pracuje na bázi rádiového příjmu, bezdrátových a pozemních sítí a uživatelských funkcí. Z tohoto důvodu není možné zaručit připojení za všech podmínek. Nespoléhejte proto na spojení tohoto typu v zásadních případech (např. lékařská pohotovost).

Tísňová volání nemusí být dostupná ve všech bezdrátových sítích nebo pokud jsou použity určité funkce telefonu a nebo služby sítě. Informace získáte u provozovatele sítě.

**Provádění tísňového volání:**

1. Není-li telefon zapnutý, zapněte jej. Zkontrolujte, zda je k dispozici odpovídající signálu.

   Některé sítě mohou vyžadovat instalovanou platnou kartu SIM.
2. Vymažte displej potřebným počtem stisknutí tlačítka  (například pro ukončení hovoru, ukončení funkce menu apod.) a připravte telefon na provádění hovoru.
3. Zadejte číslo tísňového volání pro vaši oblast (např. 112 nebo jiné oficiální číslo tísňových volání). Toto číslo se v různých oblastech liší.
4. Stiskněte tlačítko .

Jsou-li používány některé funkce, budete muset nejdříve tyto funkce vypnout, a teprve poté vytáčet číslo tísňového volání. Konzultujte tento dokument s poskytovatelem služeb sítě.

Při provádění tísňového volání nezapomeňte uvést co nejpřesněji všechny důležité informace. Uvědomte si, že Váš telefon může být jediným spojením z místa nehody, a proto neukončujte hovor dokud k tomu nebudete vyzváni.

## Certifikační informace (SAR)

TENTO MODEL TELEFONU SPLŇUJE POŽADAVKY NA VYSTAVENÍ RÁDIOVÝM VLNÁM

Váš bezdrátový telefon je rádiový přijímač a vysílač. Přístroj byl navržen a vyroben tak, aby nepřekročil emisní limity vystavení rádiovým frekvencím (RF) stanovené mezinárodními směrnicemi (ICNIRP). Tyto limity jsou součástí obsáhlých směrnic a stanovují pro populaci povolené úrovně RF. Směrnice jsou založeny na standardech vyvinutých



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

nezávislými vědeckými organizacemi během pravidelných a rozsáhlých testů vědeckých studií. Směrnice obsahují takové bezpečnostní rozpětí, aby byla zajištěna bezpečnost všech osob, bez ohledu na věk nebo zdravotní stav.

Standard vyzařování pro bezdrátové telefonní přístroje pracuje s měrnou jednotkou uváděnou jako specifická míra absobce (SAR, Specific Absorption Rate). Limit SAR je dle mezinárodních směrnic stanoven na 2.0 W/kg*. SAR testy jsou prováděny za použití standardních pracovních poloh, s přístroji pracujícími na nejvyšší povolené výkonové úrovni ve všech testovaných frekvenčních rozsazích. Přestože je SAR určena jako nejvyšší povolená úroveň výkonu, skutečná provozní úroveň SAR může být výrazně nižší. Vzhledem k faktu, že byl přístroj navržen pro provoz ve více výkonnostních úrovních, je vždy používán jen výkon nutný pro připojení k síti. Všeobecně platí, že čím jste blíže k anténě základové jednotky, tím menší je potřebný výkon přístroje.

Nejvyšší povolená hodnota SAR tohoto modelu přístroje pro oblast uší je rovna 0,62 W/kg. Přestože mohou existovat rozdíly mezi úrovněmi SAR různých telefonů v různých pozicích, všechny musí odpovídat mezinárodním směrnicím pro oblast RF vyzařování.

* SAR limit pro veřejné mobilní telefony je stanoven na 2.0 W/kg průměrně na 10 gramů tělní tkáně. Směrnice obsahují takové bezpečnostní rozpětí, aby byla při všech druzích měření zajištěna dostatečná bezpečnost osob. Hodnoty SAR se mohou lišit podle místních (státních) požadavků a frekvenci použité v síti. Informace o SAR v jiných zemích naleznete v informacích o produktu na Internetové adrese www.nokia.com.



©2002 Nokia Corporation. All rights reserved.

# OMEZENÁ ZÁRUKA VÝROBCE
## ČÁST OBLASTI EVROPY & AFRIKY

Tato omezená záruka se vztahuje na mobilní telefony Nokia (Nokia Mobile Phones) pro část oblasti Evropy a Afriky, pokud se na ní nevztahuje místní záruka. Nokia Corporation, Nokia Mobile Phones (dále jen „Nokia") zaručuje, že výrobek NOKIA (dále jen „výrobek") nemá v době první koupě žádné vady materiálu, designu a vady ve zpracování a vztahují se na něj následující podmínky:

1. Tato omezená záruka je dána konečnému kupujícímu výrobku (dále jen „zákazník"). Tato záruka ani nevylučuje, ani neomezuje i) jakákoliv závazná zákonná práva zákazníka nebo ii) jakákoliv práva zákazníka vůči prodejci/dealerovi výrobku.

2. Záruční doba je dvanáct (12) měsíců a začíná běžet od koupě výrobku prvním zákazníkem. V případě následné koupě nebo jiné změny vlastníka / uživatele tato záruční doba běží po zbývající část dvanáctiměsíční záruční doby, která zůstává nedotčena. Tato omezená záruka je platná a vykonatelná pouze v následujících oblastech: Bosna, Bulharsko, Chorvatsko, Kypr, Česká republika, jakýkoliv členský stát Evropské unie, Maďarsko, Island, Izrael, Libanon, Makedonie, Malta, Norsko, Polsko, Rumunsko, Slovenská republika, Slovinsko, Švýcarsko a Turecko.

3. Během záruční doby Nokia nebo její autorizovaná servisní společnost bude opravovat nebo vyměňovat vadné výrobky dle svého výlučného uvážení. Nokia vrátí opravený výrobek nebo jiný výrobek zákazníkovi bez závad. Veškeré části nebo jiná zařízení, na které byla poskytnuta výměna, se stávají vlastnictvím Nokia.

4. Na opravený nebo vyměněný výrobek nebude udělena prodloužená nebo obnovená záruční doba.

5. Tato omezená záruka se nebude vztahovat na barevné kryty nebo další podobné osobní části. Ve všech případech, které vyžadují otevření nebo uzavření operátoru SIM - lock, Nokia nejdříve navede zákazníka k takovému operátorovi pro otevření nebo uzavření operátoru SIM - lock před opravou nebo výměnou výrobku.

6. Tato omezená záruka se nevztahuje na vady vzniklé obvyklým opotřebením. Tato omezená záruka se dále nevztahuje na případy, kdy:

(i) vada byla způsobena skutečností, že výrobek byl vystaven: užívání v rozporu s návodem k použití vlastníka/ uživatele, neopatrnému zacházení, mokru, vlhku nebo extrémním teplotním nebo přírodním podmínkám nebo náhlým změnám v těchto podmínkách, korozi, oxidaci, neoprávněným úpravám nebo spojením, neoprávněným otevřením nebo opravám, opravám při použití neautorizovaných náhradních dílů, nesprávnému užívání, nesprávné instalaci, nehodě, vlivům prostředí, poškození od jídla nebo rozlitých tekutin, vlivu chemických výrobků nebo dalším jednáním, které jde nad rámec rozumné kontroly Nokia (zejména vady na používaných částech jako jsou baterie, které mají vzhledem ke své povaze omezenou životnost a zlomení nebo poškození antén) s výjimkou vad, které byly způsobeny přímo vadami materiálů, designu nebo zpracováním;
(ii) Nokia nebo její autorizovaná servisní společnost nebyly zákazníkem informovány o vadě ve lhůtě třiceti (30) dnů od doby, kdy se vada během záruční doby objevila;
(iii) výrobek nebyl vrácen Nokii nebo její autorizované servisní společnosti do třiceti (30) dnů od doby, kdy vada vyšla najevo během záruční doby;
(iv) sériové číslo výrobku, přístupový kód (PIN) nebo IMEI číslo bylo odstraněno, vymazáno, zamazáno, změněno nebo je nečitelné;
(v) vada byla zapříčiněna vadnou funkcí sítě mobilních telefonů;
(vi) vada byla zapříčiněna skutečností, že výrobek byl užíván s nebo ve spojení s příslušenstvím, které nebylo vyrobeno a dodáno Nokií nebo výrobek byl užíván v rozporu s jeho zamýšleným užitím;
(vii) vada byla způsobena „krátkým spojením" baterie nebo štítek na baterii nebo články byly poškozeny nebo bylo zřejmé nesprávné zacházení nebo baterie byla užívána v jiném zařízení, než pro které byla určena;
(viii) výrobkový software potřebuje být aktualizován z důvodu změn v parametrech sítě mobilních telefonů.

7. Aby zákazník mohl uplatnit nároky z této omezené záruky, musí předložit buď (i) čitelný a nezměněný originální záruční list, který zřetelně obsahuje jméno a adresu prodávajícího, datum a místo koupě, typ výrobku a IMEI číslo nebo další sériové číslo nebo (ii) čitelný a nezměněný originální doklad o koupi, který obsahuje ty samé informace, jestliže takový doklad o koupi je předložen prodávajícímu / obchodnímu zástupci výrobku.

8. Tato omezená záruka je jediný a výlučný prostředek zákazníka proti Nokia a zároveň jediná a výlučná odpovědnost Nokia vůči zákazníkovi za vady a selhání výrobku. Tato omezená záruka nahrazuje veškeré jiné záruky a odpovědnosti, ať již ústní, písemné, (nezávazné) zákonné, smluvní nebo jiné. Nokie neodpovídá za jakékoli nahodilé, následné nebo nepřímé škody.

9. Jakékoli změny nebo dodatky k této omezené záruce vyžadují předchozí písemný souhlas Nokia.

# ZÁRUČNÍ LIST

DOPLŇTE HULKOVÝM PÍSMEM:

Jméno zákazníka: _____

Adresa: _____

_____

Země: _____

Telefon: _____

Datum nákupu (den, měsíc, rok): __ / __ / __

Typ výrobku (na typu telefonu nálepka pod baterií): ____ – ____

Model výrobku (na typu telefonu nálepka pod baterií): ____

Sériové číslo telefonu (na typu telefonu nálepka pod baterií):

______ / ____ / ______ / __

Místo prodeje: _____

Jméno obchodu: _____

Adresa obchodu: _____

ITEM:
IMEI:

B

Známka